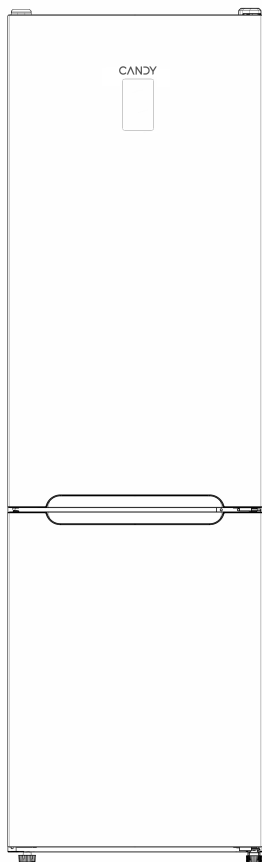


CANDY

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ХОЛОДИЛЬНИК-МОРОЗИЛЬНИК

RUS



CCRN6200WD
CCRN6200SD

KZ

UZ

СОДЕРЖАНИЕ

Упаковка и утилизация изделия.....	2
Предупреждение.....	2
Перед использованием.....	4
Функции.....	4
Обслуживание.....	6
Обнаружение и устранение неисправностей.....	6
Технические характеристики.....	7
Гарантийное и послегарантийное сервисное обслуживание.....	7
Перенавешивание дверей.....	20

RUS

Условные знаки



Аксессуары

Проверьте наличие аксессуаров и литературы в соответствии с приведенным ниже списком:

- 1 × Руководство пользователя
- 1 × Гарантийный талон
- 1 × Маркировка энергоэффективности
- 1 × Подставка для яиц

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию.

УПАКОВКА И УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ

Утилизация

Если ваш старый холодильник больше нельзя использовать, и вы хотите его выбросить, то для того, чтобы не наносить вред окружающей среде, холодильник нужно правильно утилизировать. Обратитесь в местные коммунальные службы для получения дополнительной информации. Если холодильник предназначен для утилизации, то отрежьте шнур электропитания как можно ближе к корпусу, отсоедините двери холодильника, уплотнительную резину и полки, чтобы холодильник нельзя было больше использовать. Постарайтесь не повредить систему охлаждения холодильника. При утилизации руководствуйтесь общими правилами охраны труда и техники безопасности. Дополнительную информацию об утилизации данного изделия можно получить, связавшись с офисом компании в вашем городе, коммунальной службой, занимающейся удалением отходов, или магазином, в котором было приобретено изделие.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед использованием прибора в первый раз

Предполагаемое использование: Данный прибор сконструирован исключительно для использования внутри сухих помещений, не подверженных воздействию воды (дождевых капель), крытых бытовых условиях. Другое использование будет ненадежным и может привести к травмам, тем самым снимая ответственность с производителя.

Что следует делать ...

- ✓ Убедитесь в том, что штепсельная вилка не ограничена в пространстве под холодильником.
- ✓ Держите вилку, а не кабель при отключении и включении холодильника.
- ✓ Позаботьтесь о том, чтобы не пересечь шнур электропитания и не повредить его при перемещении холодильника.
- ✓ Убедитесь в том, что штепсельная вилка не повреждена, а если да, то по возможности отключите подачу электричества и аккуратно отключите ее, а также проконсультируйтесь с специалистом авторизованного сервисного центра для ее замены.
- ✓ Убедитесь в том, что вблизи от холодильника нет газа или прочих воспламеняемых утечек газа. В случае обнаружения утечки, выключите клапан для остановки утечки газа; откройте двери и окна, но не включайте и не выключайте шнуры электропитания холодильника или любого другого прибора.
- ✓ Отключайте холодильник от сети для его очистки и обслуживания.
- ✓ Открывайте дверцы за ручку, обратите внимание на то, что расстояние между дверцами может быть очень узким, поэтому избегайте застревания пальцев.
- ✓ После отключения холодильника, оставьте его не менее чем на 5 минут до повторного включения, поскольку частый перезапуск может повредить компрессор.
- ✓ **ВНИМАНИЕ!** Не загромождайте вентиляционные отверстия, расположенные в корпусе прибора или во встраиваемой конструкции.
- ✓ При утилизации холодильника, во избежание случайного запираения детей, демонтируйте дверцы холодильника, дверные уплотнители и полки, поместите их в надлежащее место.
- ✓ Данный прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше и людьми с ограниченными физическими, сенсорными или ментальными способностями, а также в случае отсутствия опыта и знаний, если их контролируют или инструктируют относительно использования прибора безопасным способом и с пониманием сопутствующих опасностей. Детям нельзя играть с данным прибором. Чистка и пользовательское обслуживание не должны проводиться детьми без контроля со стороны взрослых.
- ✓ Холодильник должен быть размещен в хорошо проветриваемом помещении. Убедитесь в наличии пространства не менее 20 см над и 15 см вокруг холодильника.
- ✓ Минимальное допустимое расстояние между прибором и газовой трубой 15 см, соприкосновение с ней не допускается.
- ✓ Прибор должен быть расположен так, чтобы штепсельная вилка оставалась в доступности.

Что не следует делать ...

- ✗ Холодильник работает от электрической сети 220–240 В переменного тока/50 Гц. При неправильном напряжении, холодильник может не запускаться, повредиться регулятор температуры, компрессор, возникнуть ненормальный шум при работе компрессора. При необходимости установите автоматический стабилизатор напряжения.
- ✗ Для холодильника необходимо обеспечить специальную розетку с надежным заземлением. Силовую кабель холодильника оснащен 3-жильной (с заземлением) штепсельной вилкой, которая подходит к стандартной 3-жильной (с заземлением) розетке. Никогда не срежьте и не демонтируйте 3-й контакт (заземление). После установки холодильника вилка должна оставаться в доступности.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

* Никогда не храните легковоспламеняющиеся, взрывоопасные или коррозионно-активные материалы в холодильнике.

* Не храните медикаменты, бактериологические или химические вещества в холодильнике. Данный холодильник является бытовым электроприбором. Не рекомендуется помещать в него материалы, требующие хранения в строгих температурных условиях.

* Не храните и не используйте бензин или прочие легковоспламеняющиеся вещества в непосредственной близости от холодильника во избежание возникновения пожара.

* Не помещайте неустойчивые предметы (тяжелые объекты, контейнеры с жидкостью) на верхнюю часть холодильника во избежание травм, вызванных падением предметов сверху.

* Не висите на дверце или на держателе бутылки. Дверца может сместиться из вертикального положения, можно выдернуть держатель бутылки или холодильник может опрокинуться.

* Не наступайте на дверцу морозильной камеры, на полки или на его корпус при заполнении и выгрузке продуктов и напитков.

* Не прикасайтесь к внутренней поверхности морозильной камеры когда она работает, особенно влажными руками, поскольку ваши руки могут примерзнуть в поверхности.

* Для обеспечения сохранности электрической изоляции холодильника, не опрыскивайте и не промывайте холодильник водой при очистке, не размещайте холодильник во влажном месте или месте, где он может иметь контакт с водой. Вытрите брызги воды и пятна мягкой чистой тканью.

* Ремонт, разборка и внесение изменений в холодильник и конструкцию должны выполняться специалистом авторизованного сервисного центра.

* Любое резкое или грубое передвижение холодильника может повредить охлаждающие трубки. Результатом могут стать повреждения собственности или телесные повреждения.

* Не позволяйте младенцам или детям забираться в ящики морозильной камеры.

* **ВНИМАНИЕ!** Не используйте электрические приборы внутри отделений для хранения продуктов, за исключением тех, которые рекомендованы производителем.

* **ВНИМАНИЕ!** Система охлаждения содержит хладагент под высоким давлением. Ни в коем случае, не вскрывайте систему. Обслуживание происходит только специалистом авторизованного сервисного центра.

* **ВНИМАНИЕ!** Не допускайте повреждения контура хладагента.

* Не используйте фен для сушки волос для просушки внутренней части холодильника. Не помещайте зажженные свечи внутри холодильника для удаления запахов.

* Не распыляйте летучие субстанции, такие как инсектициды, на какую бы то ни было поверхность прибора.

* Открывайте или закрывайте дверцы холодильника только тогда, когда в пределах радиуса движения дверцы нет детей.

* Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или ментальными возможностями или ввиду отсутствия опыта и знаний, если только их не контролирует и не дает им инструкции по использованию прибора лицо, ответственное за их безопасность.

* Не храните слишком много продуктов в морозильной камере во избежание более длительного времени работы компрессора или выпадения продуктов. Рекомендуется не превышать линию загрузки ящиков. Общий вес продуктов не должен превышать 30 кг. Чтобы избежать выпадения продуктов на пол, не открывайте ящик морозильника слишком сильно или под углом.

* **ВНИМАНИЕ!** Не используйте механические приборы или прочие методы ускорения процесса размораживания, за исключением тех, которые рекомендованы производителем.

* Не складывайте взрывоопасные объекты, в частности аэрозольные баллоны с воспламеняющимся наполнителем в приборе.

* В случае возникновения какой-либо проблемы с освещением в холодильнике, свяжитесь с нашей специализированной сервисной службой для устранения проблемы, не допускается производить замену самостоятельно.

Советы по хранению продуктов в холодильнике

① Горячие продукты питания должны быть охлаждены до комнатной температуры до помещения на хранение в холодильник.

① Помойте или очистите продукты питания и высушите все капли воды на них до помещения их в холодильник.

① Продукты питания, которые будут храниться в холодильнике, должны быть герметично закрыты. Это предотвратит испарение влаги из продуктов и как следствие их порчу.

① Хранимые продукты должны сортироваться по категориям. Продукты, которые потребляются ежедневно, должны быть размещены на передней части полки. Это поможет избежать ненужных отсрочек в открытии дверцы, а также истечения их срока годности, в случае если вы забыли употребить их в пищу.

① Помещайте по возможности продукты в некотором отдалении от внутренних стенок холодильника и морозильника во избежание повреждения внутреннего пластика.

① Не рекомендуется перегружать холодильник чрезмерным количеством продуктов питания. Между продуктами должно быть небольшое расстояние, что позволит холодному воздуху равномерно обтекать их и получать наилучшие результаты хранения.

① Не храните продукты с высоким содержанием влаги в соприкосновении с внутренними стенками. В противном случае продукты могут примерзнуть к стенкам. Помещайте продукты в некотором отдалении от внутренних стенок.

① Избегайте соприкосновения продуктов (особенно продуктов, содержащих масло) непосредственно с внутренним пластиком, так как некоторые виды масел могут повредить пластик. Поэтому лучше смывать масляные загрязнения в случае их обнаружения.

① Размораживайте замороженные продукты в отсеке холодильника. Вы можете использовать замороженные продукты для снижения температуры в холодильнике и способствовать энергосбережению.

① Некоторые овощи, например, лук, чеснок, имбирь, водяной орех и прочие виды корневищных овощей, могут долгое время храниться при нормальной температуре. Нет необходимости хранить их в холодильнике.

① Метаболизм кабачков, дынь, папайи, бананов, ананасов может ускоряться в холодильнике, поэтому не стоит хранить их там. Хранение зеленых фруктов в холодильнике в течение определенного времени может ускорить их созревание.

① Продукты, нарезанные на маленькие порции замерзнут быстрее и их будет легче разморозить и приготовить. Рекомендуемый вес каждой порции составляет менее 2,5 кг.

① Лучше упаковать продукты перед помещением в морозильную камеру. Внешняя сторона упаковки должна быть сухой, также избегайте прилегания упаковок друг к другу. Упаковочные материалы должны быть без запаха, без воздуха, не ядовитые и нетоксичные.

① Не загружайте чрезмерное количество свежих продуктов в морозильник.

Советы по энергосбережению

① Этот прибор предназначен для использования в бытовых и подобных им условиях:

- в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и прочих производственных условиях;
- в фермерских хозяйствах и клиентами в гостиницах, отелях и прочей инфраструктуре жилого типа;
- в условиях режима пансиона «проживание плюс завтрак»;
- в сфере общественного питания и подобных заведениях, не связанных с торговлей.

① Установите прибор в прохладной, сухой комнате с достаточной вентиляцией. Не накрывайте вентиляционные отверстия.

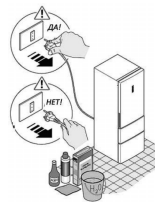
① Никогда не загромождайте никакие вентиляционные отверстия и решетки на приборе.

① Не держите дверцу прибора открытой слишком долго при размещении продуктов или их извлечения из холодильника. Чем короче время на которое открывается дверца, тем меньше льда формируется в морозильной камере.

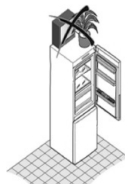
① Не устанавливайте температуру на отметку ниже необходимой.

① Обеспечьте достаточное место для отвода воздуха у основания холодильника и у его боковых стенок.

① Оставьте пространство справа, слева, сзади и сверху при установке. Это поможет сократить потребление энергии и снизит ваши счета за электричество.



RUS

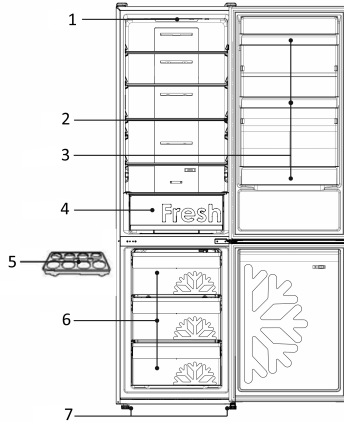


ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Описание

Эта схема может немного отличаться от комплектации холодильника, который вы приобрели.

- 1) Внутреннее LED освещение
- 2) Регулируемые полки
- 3) Дверные балконы
- 4) Ящик для овощей фруктов
- 5) Подставка для яиц
- 6) Ящики морозильной камеры
- 7) Регулируемые ножки



CCRN6200SD* / CCRN6200WD*

Место размещения

Правила и условия монтажа:

❶ Холодильник должен быть установлен на ровной и твердой поверхности где на него не будет попадать прямой солнечный свет, где можно легко и удобно открывать дверцы холодильника. Если холодильник помещается на неровную поверхность, в качестве подставки должны использоваться ровные прочные и огнестойкие материалы. Если холодильник слегка неустойчив, вы можете удлинить или укоротить настраиваемые ножки холодильника, поворачивая их по часовой или против часовой стрелки.

❷ Для обеспечения правильной работы холодильника слегка наклонен назад - конструктивная особенность.

Правила хранения и транспортировка:

❸ Упакованный холодильник должен храниться при относительной влажности не более 80% в закрытых помещениях с естественной вентиляцией в вертикальном положении.

❹ При отключенном холодильнике из сети на длительное время, следует вынуть все продукты, разморозить морозильную камеру и произвести уборку камер. Двери после уборки оставить немного приоткрытыми, чтобы в камерах не появился неприятный запах.

❺ Транспортировать холодильник необходимо в вертикальном положении, любым видом крытого транспорта, надежно закрепив его, чтобы исключить любые возможные удары, перемещения и падения внутри транспортного средства.

Реализация: Условия реализации производятся в соответствии с местным законодательством страны изготовителя.

Подготовка перед использованием

❶ Извлеките все упаковочные материалы, храните их в недоступном для детей месте и утилизируйте экологически безопасным способом.

❷ Очистите прибор изнутри и снаружи, а также внутреннюю поверхность и аксессуары водой с мягким моющим средством и хорошо вытрите мягкой тканью.

❸ После выравнивания и очистки прибора подождите не менее 2 часов, прежде чем подключать его к источнику питания.

❹ Перед загрузкой продуктов предварительно охладите камеры холодильника. Функции Super Cool и Super Freeze помогают быстро охладить камеры холодильника.

❺ Температура в холодильной и морозильной камере автоматически устанавливается на 5°C и -19°C соответственно – это рекомендуемые настройки. При желании вы можете изменить эти значения температуры вручную. Пожалуйста, смотрите раздел «Режим ручной настройки температуры».

ФУНКЦИИ

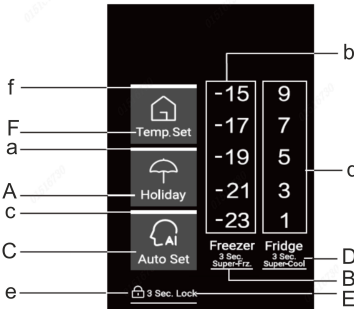
Панель управления режимами работы холодильника

Описание значения основных кнопок на панели управления дисплея:

- (A) Кнопка включения/выключения режима «Выходные»/«Holiday»
- (B) Кнопка регулировки температуры морозильной камеры/«Super Freeze»
- (C) Кнопка включения/выключения функции «Автоматическая настройка»/«Auto Set»
- (D) Кнопка регулировки температуры холодильной камеры/«Super Cool»
- (E) Кнопка блокировки/разблокировки дисплея
- (F) Кнопка ручная настройка температуры

Описание значения индикаторов и значков на панели управления дисплея:

- (a) Индикатор активации режима «Выходные»/«Holiday»
- (b) Цифровые температурные индикаторы морозильной камеры
- (c) Индикатор активации функции «Автоматическая настройка»/«Auto Set»
- (d) Цифровые температурные индикаторы морозильной камеры
- (e) Индикатор блокировки/разблокировки дисплея
- (f) Индикатор функции ручной настройки температуры



Блокировка/разблокировка дисплея

Нажмите кнопку «E» и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы заблокировать включение кнопок настройки температуры и функций. Загорается индикатор «E» и подсветка панели выключается. Индикатор «E» мигает, если коснуться кнопки во время активации блокировки панели.

Чтобы разблокировать панель, снова коснитесь кнопки «E» и удерживайте в течение 3 секунд.

Примечание:

▲ Дисплей автоматически блокируется, если в течение 30 секунд не будет нажата ни одна кнопка. Для внесения настроек дисплей должен быть разблокирован.

Режим ожидания

Подсветка дисплея автоматически выключается через 30 секунд после последнего нажатия кнопки. Дисплей автоматически блокируется. Дисплей автоматически загорается при нажатии любой кнопки или открытия двери холодильника.

Сигнализация открывания двери

Если дверь холодильника оставить открытой более чем на 3 минуты, раздастся звуковой сигнал открывания двери. Сигнализацию можно отключить, закрыв дверь. Если дверь оставить открытой более чем на 7 минут, освещение внутри холодильника автоматически выключится.

Выбор режима работы холодильника

Вам необходимо выбрать один из следующих двух способов настройки холодильника:

Режим автоматической настройки / Auto Set

Если у вас нет каких-либо особых требований к хранению продуктов, мы рекомендуем вам использовать режим Автоматической настройки / Auto Set:

В этом режиме холодильник автоматически регулирует установленную температуру в соответствии с температурой окружающей среды и изменением температуры в камерах холодильника.

1. Разблокируйте дисплей, нажав кнопку «E», если она заблокирована.

2. Нажмите кнопку «C».

3. Загорается индикатор «C» и функция Автоматической настройка / Auto Set активируется.

Повторив описанные выше действия или выбрав режим Отпуск / Суперзаморозка / Суперохлаждение / Установка температуры функция Автоматическая настройка / Auto Set отключается.

Примечание:

▲ В режиме автоматической настройки температуру в холодильнике и морозильной камере нельзя регулировать вручную.

Режим ручной настройки / Temp. Set

Если вы хотите вручную отрегулировать температуру холодильника для хранения определенных продуктов, вы можете установить температуру с помощью кнопки регулировки температуры:

1. Разблокируйте дисплей, нажав кнопку «E», если он заблокирован.

2. Если функция Автоматическая настройка / Auto Set активирована, нажмите кнопку «C» или кнопку «F», загорится индикатор «f» и функция Ручная настройка активируется.

3. Если функция Отпуск / Holiday активирована, нажмите кнопку «A» или кнопку «F», загорится индикатор «f» и функция Ручная настройка активируется.

Регулировка температуры в холодильной камере

1. Разблокируйте дисплей, нажав кнопку «E», если он заблокирован.

2. Нажмите кнопку «D», чтобы выбрать регулировку температуры холодильной камеры. Начнет мигать индикатор температуры «D» в холодильной камере.

3. Нажимайте клавишу «D» (Холодильник) несколько раз, пока не начнет мигать желаемая температура. При каждом нажатии клавиши будет раздаваться звуковой сигнал.

Температура последовательно снижается на 2°C с максимальной 9°C до минимальной 1°C.

4. Нажмите любую клавишу, кроме «D» для подтверждения или подождите 5 секунд для автоматического подтверждения. Индикатор температуры перестанет мигать.

Регулировка температуры в морозильной камере

1. Разблокируйте дисплей, нажав кнопку «E», если он заблокирован.

2. Нажмите кнопку «B», чтобы выбрать морозильное отделение. Начнет мигать индикатор температуры «B» в морозильной камере.

3. Нажимайте кнопку «B» несколько раз, пока не начнет мигать желаемая температура. При каждом нажатии кнопки раздастся звуковой сигнал.

Температура последовательно снижается на 2°C от -15°C до -23°C. Оптимальная температура в морозильной камере составляет -19°C.

4. Нажмите любую кнопку, кроме «B» для подтверждения или подождите 5 секунд для автоматического подтверждения. Индикатор температуры перестанет мигать.

Примечание:

▲ Температуру в холодильнике невозможно отрегулировать, если активирована какая-либо другая функция (Суперохлаждение, Отпуск или Автоматическая настройка) или дисплей заблокирован. Соответствующий индикатор будет мигать, сопровождаемый звуковым сигналом.

Рекомендации по хранению продуктов

* Прохладная зона: это место для хранения продуктов, которые будут храниться дольше, если их хранить в прохладном месте. Молоко, яйца, йогурт, фруктовые соки, твердые сыры. Открытые бутылки и банки с салатными заправками, соусами и джемами, сливочное масло, маргарин, нежирные специи, кулинарные жиры и сало.

** Самая холодная зона (от 0 °C до 5 °C): здесь должны храниться продукты, которые должны быть холодными для обеспечения их свежести:

- Сырые продукты всегда должны быть в упаковке.
 - Предварительно приготовленные охлажденные продукты. Готовые блюда, мясные пироги, мягкие сыры.
 - Предварительно приготовленное мясо.
 - Готовые салаты (включая фасованные, смешанные зеленые салаты, рис, картофельный салат и т. д.).
 - Десерты, например, домашняя еда и остатки или пирожные с кремом.
- Ящик для овощей и фруктов – это самая влажная часть холодильника. Здесь можно хранить: овощи, фрукты, свежие салаты, например. Также здесь можно хранить немолочный салат, помидоры, редис и т. д.

▲ Рекомендуем, упаковывать все продукты, хранящиеся в ящике для овощей и фруктов.

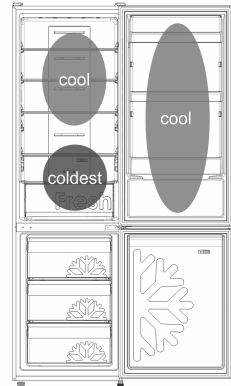
▲ Всегда оборачивайте и храните сырое мясо, птицу и рыбу на самой нижней полке в нижней части холодильника. Это предотвратит их капание или контакт с другими продуктами. Не храните легкоослабевающие газы или жидкости в холодильнике.

Хранение замороженных продуктов

Замороженные продукты в заводской упаковке следует хранить в соответствии с инструкциями по хранению от производителя замороженных продуктов.

Для обеспечения лучшей сохранности замороженных продуктов и продукции, следует помнить следующее:

1. Поставьте продукцию в морозильник как можно быстрее после покупки.
2. Не нарушайте сроки годности, указанные на упаковке продуктов.



* cool – прохладная зона

** coldest – самая холодная зона

Очистка

△ Холодильник необходимо регулярно чистить для предотвращения появления запаха испорченных продуктов. В целях безопасности отключите холодильник от сети перед его очисткой. Чистите холодильник мягкой тканью или губкой, смоченной в теплой воде (можно добавить жидкое чистящее средство). Сотрите капли воды на поверхности холодильника при помощи сухой мягкой ткани. Всегда содержите дверной уплотнитель в чистоте.

△ Холодильник очень тяжелый. Когда вы двигаете его для очистки или ремонта, позаботьтесь о том, чтобы не повредить пол. Не переверните холодильник раскачивая его, чтобы не его повредить.

△ Не обрызгивайте, не поливайте прибор водой, чтобы избежать отрицательного влияния на свойства электрической изоляции.

△ Не очищайте жесткой щеткой, проволочной щеткой, моющим порошком, бензином, аммиаком, ацетоном и подобными органическими растворами, кислотой или щелочью. Очищайте специальным средством для мытья холодильника, чтобы избежать повреждения или тепловой водой и мягким моющим средством.

△ Не прикасайтесь к холодным металлическим деталям влажными руками, в противном случае ваша кожа может прилипнуть к ним.

Размораживание морозильной камеры

△ Морозильная камера размораживается автоматически. Ручное размораживание не требуется.

△ При очистке, не чистите холодные стеклянные полки теплой водой. В противном случае стекло может треснуть из-за резкой смены температуры и привести к телесным травмам или потере имущества.

Меры в случае отключения электропитания

Даже летом продукты могут храниться в холодильнике в течение нескольких часов после прекращения подачи электропитания. Если случится прекращение подачи электроэнергии, позвоните в электроэнергетическую компанию, чтобы уточнить о продолжительности отключения. Не кладите дополнительные продукты питания в холодильник при отключении и старайтесь открывать дверцу как можно реже. Если предоставлено предварительное уведомление об отключении и отключение длится более 24 часов, заранее подотопите немного льда и поместите его в контейнер в верхней части отсека холодильника.

△ В ходе возрастания температуры в холодильнике при отключении электричества или прочих неисправностях, срок хранения и съедобность продуктов питания сокращается.

Удалите все продукты

Если холодильник не будет использоваться длительное время, отключите его от сети и очистите его способом, описанным выше. Оставьте дверцу холодильника открытой, чтобы предотвратить возникновение неприятных запахов от продуктов, оставшихся в холодильнике.

△ Чтобы обеспечить должный срок службы холодильника, рекомендуется не выключать холодильник пока это не станет необходимым.

До отъезда на выходные или в отпуск

При отъезде в длительный отпуск, отключите подачу электроэнергии. Уберите все продукты и подождите пока растает весь иней. После этого очистите и осушите внутреннюю часть, оставьте дверцу холодильника открытой, чтобы предотвратить возникновения неприятных запахов от продуктов, оставшихся в холодильнике.

Перемещение холодильника

Отключите холодильник от сети. Уберите все продукты. Закрепите полки и контейнер для фруктов и овощей в холодильнике, а также полки и другие подвижные части в морозильной камере с помощью клейкой ленты. Закройте дверцу и закрепите ее клейкой лентой. Не наклоняйте холодильник более чем на 45 градусов (угол к вертикали), чтобы избежать повреждения системы охлаждения. Не двигайте холодильник за ручку, чтобы избежать повреждения собственности или телесных повреждений.

ОБНАРУЖЕНИЕ И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Перед тем как обратиться в сервисный центр, сначала ознакомьтесь с таблицей обнаружения и устранения неисправностей. Это может сэкономить как ваше время, так и ваши деньги. Таблица содержит общие проблемы, за исключением тех, которые вызваны дефектами в качестве исполнения или в материале холодильника.

Проблема	Причина	Решение
Работа холодильника		
Компрессор не работает	<ul style="list-style-type: none"> *Холодильник работает в цикле размораживания. *Холодильник не подключен к сети электропитания. *Холодильник ВЫКЛЮЧЕН. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Это нормально для холодильника с автоматическим размораживанием. ✓Убедитесь в том, что вилка крепко вставлена в розетку. ✓Нажмите и удерживайте кнопку «Питание» в течение 3 секунд или более, чтобы перезапустить холодильник.
Холодильник запускает охлаждение часто или на слишком долгий период времени	<ul style="list-style-type: none"> *Температура снаружи или внутри слишком высокая. *Холодильник был отключен от сети долгое время. *Дверцу открывают слишком часто или слишком надолго. *Дверца камеры холодильника/морозильника закрывается неплотно. *Температура камеры морозильника настроена на слишком низкую. *Дверной уплотнитель холодильника/морозильника грязный, изношенный, растрескавшийся или не подходящий. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ В данном случае для холодильника нормально работать дольше. ✓ Обычно уходит от 8 до 12 часов, чтобы холодильник полностью охладился. ✓ Теплый воздух поступает в холодильник и заставляет его чаще запускаться. Не открывайте дверцу слишком часто. ✓ Убедитесь в том, что холодильник находится на ровной площадке и никакие продукты или контейнеры не соударяются с дверцей. Смотрите «открытие/закрытие дверцы/ящика» в разделе «Предупреждение». ✓ Установите температуру на более высокую отметку, пока не будет достигнута удовлетворительная температура холодильника. Достижение стабильности температуры холодильника занимает 24 часа. ✓ Почистите или замените дверной уплотнитель. Отсутствие герметичности в дверном уплотнителе может привести к более длительному времени работы холодильника для поддержания желаемой температуры.
Слишком высокая температура		
Температура в морозильной камере слишком высокая, тогда как температура в холодильнике ОК	<ul style="list-style-type: none"> *Выставлена слишком высокая температура в морозильной камере. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Установите температуру морозильника на более низкую отметку. Достижение стабильности температуры холодильника занимает 24 часа.

ОБНАРУЖЕНИЕ И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

RUS

Слишком высокая температура		
Слишком высокая температура в отсеке холодильной/морозильной камеры	<ul style="list-style-type: none"> *Дверца слишком часто открывается или остается открытой слишком надолго. *Установлена слишком высокая температура. *Дверца плотно не закрывается. Выставлена слишком высокая температура в морозильной камере. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Теплый воздух попадает в холодильной камере каждый раз когда дверца открывается. Попробуйте открывать дверцу так редко, как это во можно. ✓Перенастройте температуру. ✓Смотрите "открытие/закрытие дверцы/ящика" в разделе «Предупреждение». ✓Установите более низкую температуру в морозильной камере на более низкую отметку. Достижение стабильной температуры в холодильной камере а занимает 24 часа с момента запуска.
Вода/влага/инея на наружной поверхности холодильника		
Влага скапливается на внешней поверхности холодильника или между двумя дверцами	<ul style="list-style-type: none"> *Влажный климат. *Дверца холодильника закрыта неплотно. Это приводит к конденсации холодного воздуха в холодильнике и теплого воздуха снаружи. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Это нормально во влажном климате. Количество влаги уменьшится при уменьшении влажности. ✓Смотрите "открытие/закрытие дверцы/ящика" в разделе «Предупреждения».
Неприятные запахи в холодильнике		
Внутренняя сторона холодильника грязная	<ul style="list-style-type: none"> *Внутреннюю поверхность холодильника необходимо почистить. *В холодильнике хранятся продукты с сильным запахом. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Очистите внутреннюю поверхность холодильника. ✓Плотнее заворачивайте продукты.
Если вы слышите		
Звуковой сигнал	<ul style="list-style-type: none"> *Дверь холодильной камеры открыта. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Закройте дверцу или заглушите предупреждающий сигнал вручную.
Ненормальные звуки	<ul style="list-style-type: none"> *Холодильник расположен на неровной поверхности. *Холодильник соприкасается с некоторыми объектами вблизи него. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Используйте ножки для настройки уровня расположения холодильника. ✓Уберите объекты вблизи него.
Легкий шум схожий с течением воды	<ul style="list-style-type: none"> *Это звук от холодильной системы. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Это нормальная ситуация.
Нагревание корпуса	<ul style="list-style-type: none"> *Работает противоконденсатная система. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Эта система предотвращает образование конденсата и это нормально.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	ССР6200*D
Общий объем, л	370
Полезный объем холодильной/морозильной камеры, л	264/106
Полезный объем отделения скорпортящихся продуктов	-
Характеристика морозильной камеры	*/**
Производительность морозильной камеры за сутки, кг	12
Класс энергопотребления	A
Потребление электроэнергии за год, кВтч	395

Модель	ССР6200*D
**Корректированный уровень звуковой мощности, дБа	40
Климатический класс	ST
Номинальная мощность системы оттайки, Вт	200
Управление	автоматическое
Тип хладагента	R600a
Габариты (Ш×В×Г), мм	595×2000×650
Вес, кг	70
Габариты в упаковке (Ш×В×Г), мм	650×2080×703
Вес в упаковке, кг	76

*= в зависимости от комплектации холодильника (цвет)

**= определение уровней звуковой мощности и звуковой энергии источников шума по звуковому давлению – ГОСТ Р ИСО 3744-2013

Месяц и год изготовления холодильника смотрите на информационной табличке внутри холодильной камеры.

ГАРАНТИЙНОЕ И ПОСЛЕГАРАНТИЙНОЕ СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

По всем вопросам сервисного обслуживания или приобретения дополнительных принадлежностей просим обращаться к вашему продавцу, у которого вы приобрели это изделие, или в один из авторизованных сервисных центров «Sandu». До начала использования изделия внимательно ознакомьтесь с Инструкцией по эксплуатации. Удовлетворение требований потребителя по окончании гарантийного срока производится в соответствии с действующим законодательством. Сообщаем Вам, что наша продукция сертифицирована на соответствие российским требованиям безопасности согласно Закону РФ "О защите прав потребителей".

Информацию по сертификатам наших приборов, данные о номере сертификата и сроке его действия, Вы также можете получить в Службе поддержки клиентов (Обращайтесь в специализированный сервисный центр. см. «Гарантийный талон»). Обслуживанием бытовой техники занимаются авторизованные сервисные центры.

Список сервисных центров можно найти на сайте <https://haieronline.ru> в разделе «поддержка» или уточнить по телефону горячей линии 8-800-250-65-74 (бесплатный звонок из регионов России)

МАЗМҰНЫ

Бұйымды қаптау және кәдеге жарату	8
Ескерту	8
Пайдаланар алдында	10
Функциялары.....	10
Қызмет көрсету.....	12
Ақауларды табу және жою.....	12
Техникалық сипаттамалары	13
Кепілді және кепілдіктен кейінгі сервистік қызмет көрсету	13
Есіктерді қайта ілу.....	20

Основные знаки

-  - Да
-  - Нет
-  - Внимание
-  - Предупреждение

Аksesуарлар

Төменде келтірілген тізімге сәйкес аксессуарлар мен әдебиеттің болуын тексеріңіз:

- [1 x Paldalanýshy nusqavlyǵy](#)
- [1 x Kepilдіk talony](#)
- [1 x Energia tiimdiligin tarbalay](#)
- [1 x Jumyrtqa ustaǵysh](#)

Өндіруші дизайн мен жабдықа өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады.

БҰЙЫМДЫ ҚАПТАУ МЕН КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

Кәдеге жарату

Егер сіздің ескі тоңазытқышыңызды бұдан әрі пайдалану мүмкін болмаса, сіз қоршаған ортаға зиян келтірмейтіндей етіп тоңазытқышты тастағыңыз келсе, тоңазытқышты дұрыс кәдеге жарату керек. Қосымша ақпарат алу үшін жергілікті коммуналды қызметтерге жүгініңіз. Егер тоңазытқыш кәдеге жаратуға арналса, онда электр қорегінің бауын мүмкіндігінше қорлұсқа жақын етіп кесіңіз, тоңазытқыштың есігін, тоңазытқышты басқа пайдалану мүмкін болмауы үшін, нығыздауыш резеңке мен сөрелерді алып тастаңыз. Тоңазытқыштың суыту жүйесін зақымдалу алмауға тырысыңыз. Кәдеге жарату кезінде жалпы еңбекті қорғау ережелерін және қауіпсіздік техникасын басшылыққа алыңыз. Осы бұйымды кәдеге жарату туралы қосымша ақпарат алу үшін, өз қалаңыздағы компанияның кеңсесімен, қалдықтарды жоюмен айналысатын коммуналдық қызметпен немесе бұйымды сатып алған дүкенмен хабарласыңыз.



ЕСКЕРТУ

Аспапты бірінші рет пайдаланар алдында

Болжалды пайдалану: Осы аспап құрғақ, жабық тұрмыстық жағдайларда ғана пайдалану үшін құрастырылған. Басқа түрде пайдалану тиісті дәрежеде пайдаланбау болып табылады, жарақатқа әкелуі мүмкін, бұл әрекеттер үшін өндіруші жауап бермейді.

Не істеуге болады ...

- ✓ Штепсельдік айырдың тоңазытқыштың астындағы кеңістікке шектелмеуіне көз жеткізіңіз.
- ✓ Тоңазытқышты өшіру және қосу кезінде, кабельді емес, айырды ұстап тұрыңыз.
- ✓ Электрқорек бауын басып кетпеуді және тоңазытқышты жылжитқан кезде, оны зақымдалу алмауы ойластырыңыз.
- ✓ Штепсельдік айырдың зақымдалмағанына көз жеткізіңіз, егер зақымдалса, мүмкіндігінше, электрдің берілуін ажыратып, оны ұқыпты түрде өшіріңіз, сондай-ақ оны ауыстыру үшін авторланған сервистік орталықтың маманымен кеңесіңіз.
- ✓ Тоңазытқыштың жанында газ немесе басқа тұтанатын газ жылыстауының болмауына көз жеткізіңіз. Жылыстау болған жағдайда, газдың жылыстауын тоқтату үшін клапанды өшіріңіз; есік пен терезелерді ашыңыз, тоңазытқыштың немесе келген басқа аспаптың электр қорек бауларын қоспаңыз және ажыратпаңыз.
- ✓ Тазалау мен қызмет көрсету үшін тоңазытқышты желіден ажыратыңыз.
- ✓ Есіктерді тұтқасынан ұтап ашыңыз, есіктердің арасындағы қашықтық өте тар болуы мүмкін екендігіне назар аударыңыз, сауқаттардың қысылып қалуына жол бермеңіз.
- ✓ Тоңазытқышты өшірген соң, қайта қосқанға дейін кемінде 5 минутқа қалдырыңыз, өйткені жиі қайта қосу компрессорды зақымдауы мүмкін.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспаптың корпусында немесе орнатылған конструкцияда орналасқан желдету саңылауларын бөгемеңіз.

- ✓ Тоңазытқышты кәдеге жарату кезінде, балалардың кездейсоқ қамалып қалуын болдырмау үшін, тоңазытқыштың есіктерін, есік нығыздауыштары мен сөрелерін алып тастап, оларды тиісті орынға қойыңыз.
- ✓ Осы аспапты егер ересектер бақылайтын болса немесе аспапты қауіпсіз пайдалануға қатысты нұсқаулық беретін және ілеспе қауіптерді түсінетін болса, тәжірибесі мен білімі болмаған жағдайда, 8 жасан асқан балалар мен дене, сенсорлық немесе ментальды қабілеттері шектелген адамдар пайдалана алады. Балаларға осы аспаппен ойнауға болмайды. Ересектер тарапынан бақылау болмаса, балалардың тазалауына және пайдаланушылық қызметті көрсетуіне болмайды.
- ✓ Тоңазытқышты жақсы желдетілетін жерде орналасуы тиіс. Тоңазытқыштың үстінде кемінде 20 см және айналасында 15 см кеңістіктің болуына көз жеткізіңіз.
- ✓ Аспап пен газ құбырының ең аз рұқсат етілген қашықтығы 15 см, жыусына жол бермейді.
- ✓ Аспаптың есіктерін айыр қолжетімділікте тұрапайдай етіп орналасуы тиіс.

Не істеуге болмайды ...

- × Тоңазытқыш 220–240 Вт айнымалы ток/50 Гц электр желісінде жұмыс істейді. Кернеу дұрыс болмағанда, тоңазытқыш іске қосылмауы, температураны реттеуіштің, компрессордың зақымдалуы, компрессор жұмыс істеп тұрған кезде қалыптас тыс шу тұндыауы мүмкін. Қажет болған жағдайда, автоматты кернеу тұрақтандырғышты орнатыңыз.
- × Тоңазытқышты сенімді етіп жерге тұйықталатын арнайы розеткамен жабдықтау қажет. Тоңазытқыштың күш беретін кабелі стандартты 3 тарамдық (жерге тұйықталған) розеткаға лайық келетін 3 тарамдық (жерге тұйықталған) штепсельдік айырым жабдықталған. Ешқашан 3-ші түйсуді (жерге тұйықтау) кеспеніз немесе бөлшектемеңіз. Тоңазытқышты орнатқан соң, айыр қолжетімді жерде қалуы тиіс.

- × Тоңазытқыш ішінде ешқашан оңай тұтанатын, жарылысқа қауіпті немесе тоттану-белсенді материалдарды сақтамаңыз.

ЕСКЕРТУ

× Тоңазытқышта дәрі-дәрмектерді, бактериологиялық немесе химиялық заттарды сақтамаңыз. Осы тоңазытқыш тұрмыстық аспап болып табылады. Оның ішінде қатаң температуралық жағдайда сақтауды қажет ететін материалдарды салуға болмайды.

× Өрт пайда болмауы үшін, тоңазытқышқа тікелей жақын жерде бензинді немесе оңай тұтанатын басқа заттарды сақтамаңыз және пайдаланбаңыз.

× Үстіне заттардың құлап түсуінен дене зақымдарын алмау үшін, тұрақсыз заттарды (ауыр объектілер, ішінде сұйықтығы бар контейнерлер) тоңазытқыштың үстіңгі бөлігіне салмаңыз.

× Есікке немесе бөтелке ұстағышқа асылып тұрмаңыз. Есік тік қалыпна жылынып кетуі мүмкін, бөтелке ұстағыш жулынып түсуі немесе тоңазытқыштың ауадарылып кетуі мүмкін.

× Азық-түлік пен сусындарды толтыру және шығару кезінде, мұздату камерасының есігін, сөрелерді немесе оның корпусын аяқпен басыңыз.

× Мұздату камерасы жұмыс істеп тұрған кезде, оның ішкі бетіне ылғал қолыңызды тигізбеңіз, өйткені сіздің қолдарыңыз бетіне жабысып қалуы мүмкін.

× Тоңазытқыштың электрлік оқшаулауын сақтауды қамтамасыз ету үшін, тоңазытқышқа су шашпаңыз және сумен жуаңыз, тоңазытқышты ылғал жерге немесе үстіне су төгілетін жерге орналастырмаңыз. Су шашырандылары мен дақтарды жұмсақ таза матамен тазалаңыз және кептіріп алыңыз.

× Тоңазытқышқа жөндеу жүргізуді, белшектеу мен өзгерістер енгізуді мамандандырылған сервистік орталықтың маманы жүргізуі тиіс.

× Тоңазытқыштың кез келген бірден немесе өрескел қозғалуы суыту құбырларын зақымдауы мүмкін. Нәтижесі меншік мүлкін жоғалтуға немесе дене жарақатын алуға әкелуі мүмкін.

× Сабилердің немесе балалардың мұздату камерасының жәшіктеріне кіріп алуына жол бермеңіз.

× **HAZAR АУДАРЫҢЫЗ!** Өндіруші ұсынған аспаптарды қоспағанда, азық-түлік сақтауға арналған бөлімдердің ішінде электр аспаптарын пайдалануға болмайды.

× **HAZAR АУДАРЫҢЫЗ!** Жүйе құрамында жоғары қысымды хладагент бар. Жүйені ашпаңыз. Қызмет көрсетуді мамандандырылған сервистік орталықтың мамандары ғана жүргізеді.

× **HAZAR АУДАРЫҢЫЗ!** Хладагент сұлбасын зақымдауға жол бермеңіз.

× Тоңазытқыштың ішкі бөлігін кептіріп алу үшін, шаш кептіруге арналған феноді пайдаланбаңыз. Исті кетіру үшін тоңазытқыш ішінде жағылған шамды орналастырмаңыз.

× Аспаптың ешбір бетіне инсектицидтер сияқты ушатын субстанцияларды тозаңдатпаңыз.

× Есіктің жылжу радиусы шегінде балалар жоқ кезде ғана тоңазытқыштың есіктерін ашыңыз немесе жабыңыз.

× Егер қауіпсіздік үшін жауапты тұлға аспапты пайдалануды бақыламааса және ол туралы нұсқаулық бермесе, осы аспапты дене, сенсорлық немесе ментальдық мүмкіндіктері шектелуі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың (балаларды қоса алғанда) пайдалануына арналмаған.

× Компрессордың едәуір ұзақ жұмыс істеуі немесе азық-түліктердің құлап түсуін болдырмау үшін, тоңазыту камерасында тым көп азық-түлікті сақтамаңыз. Жәшіктерді жүктеу желісінен асыруға болмайды. Азық-түліктің жалпы салмағы 30 кг аспауы тиіс. Азық-түліктің еденге түсіп қалуын болдырмау үшін, мұздатқыштың жәшігін тым қатты немесе қиялаып ашпаңыз.

× **HAZAR АУДАРЫҢЫЗ!** Өндіруші ұсынған әдістерді қоспағанда, механикалық аспаптарды немесе ерітуді жеделдетудің басқа әдістерін пайдалануға болмайды.

× Аспап ішінде жарылғыс қауіп бар объектілерді, әсіресе, тұтанатын толтырғышы бар аэрозольды баллондарды жинамаңыз.

× Тоңазытқыш ішінде жарықтанумен байланысты алдебір мәселе туындаған жағдайда, мәселені жою үшін мамандандырылған сервистік қызметпен барыласыңыз, өз бетіңше ауыстыруға жол берілмейді.

Тоңазытқышта азық-түлікті сақтау туралы кеңестер

① Тоңазытқышқа салғанға дейін ыстық тамақ өнімдері бөлме температурасына дейін суытылуы тиіс.

① Тоңазытқышқа салғанға дейін азық-түлікті жуыңыз, тазалаңыз немесе барлықсу ташыларын кептіріп алыңыз.

① Тоңазытқышта сақталатын азық-түлік тұмшаланып жабылған тоңазытқышта сақтауы тиіс. Бұл азық-түліктен ылғалдың булануын, соның салдарынан олардың бүлінуді болдырмайды.

① Сақталатын азық-түлік санаттарға сұрыпталуы тиіс. Күн сайын пайдаланылатын азық-түлік сөрелің алдыңғы жағына орналастырылуы тиіс. Бұл есікті ашу кезіндегі қажетсіз әрекеттерді болдырмауға көмектеседі, сондай-ақ егер сіз оларды тамаққа пайдалануды ұмытып кетсеңіз, жарамдылық мерзімінің бітуді болдырмауға мүмкіндік береді.

① Ішкі пластик зақымдап алу үшін, мүмкіндігінше азық-түлікті тоңазытқыш пен мұздатқыштың ішкі қабырғаларынан біршама алыстау орналастырыңыз.

① Тоңазытқышқа шектен тыс азық-түлік салуға болмайды. Азық-түлік арасында кішігірім қашықтық болуы тиіс, мұның өзі салқын ауаның біртегіс айналуына және жақсы сақтау нәтижелерін алуға көмектеседі.

① Ылғал құрамы жоғары азық-түлікті ішкі қабырғаға тигізгіңіз сақтамаңыз. Кері жағдайда азық-түлік қабырғаға жабысып қатып қалуы мүмкін. Азық-түлікті ішкі қабырғалардан біршама алыстау орналастырыңыз.

① Азық-түліктердің (әсіресе, құрамында майы бар өнімдердің) тікелей ішкі пластикпен жуысып тұруына жол бермеңіз, өйткені майдың кейбір түрлері пластикті зақымдауы мүмкін. Сондықтан майлы лас заттар табылған жағдайда, оларды тазалап алған жөн.

① Тоңазытқыш бөлігінде мұзталған азық-түлікті ерітіңіз. Сіз тоңазытқыштың температураны төмендету үшін мұздатылған азық-түлікті пайдалана аласыз, энергияны үнемдеуге ықпал ете аласыз.

① Кейбір заттар, мысалы, пияз, сарымсақ, зімбір, су жаңғыра және тамырлы көкөністердің басқа түрлері қалыпты температурада ұзақ уақыт сақталуы мүмкін. Оларды тоңазытқышта сақтаудың қажеттілігі жоқ.

① Тоңазытқышқа қазды, қауын, папайя, банан мен ананастардың метаболизмі жеделдеуі мүмкін, сондықтан оларды ол жерде сақтаудың қажеті жоқ. Тоңазытқышта белгілі бір уақыт ішінде жасыл жемістерді сақтау олардың ісіп жетілуін үлестетуді мүмкін.

① Усақ үлестерге кесілген азық-түліктер тез мұздайды, оларды ерту мен дайындау оңайға соғады. Әр үлесті ұсынылған салмағы 2,5 кг-дан кем.

① Мұздату камерасына орналастыру алдында, азық-түлікті жақсылап қалтаңыз. Қаптамаңыз сыртқы жағы құрғақ болуы тиіс, сондай-ақ қаптамалардың бір-біріне жуысып тұруын болдырмаңыз. Қаптама материалдар иісіз, ауасыз, ұсыз және ұясыз болуы тиіс.

① Тоңазытқышқа шектен тыс балғын азық-түлікті салмаңыз.

Энергияны сақтау туралы кеңестер

① Осы аспап тұрмыстық және соған ұқсас жағдайларда пайдалануға арналған:

- дүкен, кеңсе және басқа өндірістік жағдайларда ас үй аймақтарында;

- фермерлік ғимараттарда және қонақ үйлерде, шағын қонақ үйлерде және тұрғын үй түріндегі басқа инфрақұрылымда клиенттердің пайдалануы үшін;

- пансионда «түру және таңғы ас» режимі жағдайында;

- қоғамдық тамақтану орындарында және саудамен байланысы жоқ осындай жағдайларда.

① Аспапты салқын, құрғақ, жақсы желдетілетін бөлмеге орнатыңыз. Желдету саңылауларын жаппаңыз.

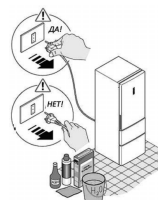
① Ешқашан аспапта ешбір желдету саңылауларын бөгемейіз.

① Тоңазытқышқа азық-түлік салғанда немесе оларды алғанда, аспаптың есігін тым ұзақ ашып тұрмаңыз. Есік ашылатын уақыт неғұрлым қысқа болса, мұздату камерасында соғұрлым мұз аз қалыптасады.

① Температураны қажетті белгіден төмен етіп орнатпаңыз.

① Тоңазытқыштың негізінде және оның бүйір қабырғаларында ауаның бурылуына жеткілікті орынды қамтамасыз етіңіз.

① Орнату кезінде, оң жағынан, сол жағынан, артынан және үстінен кеңістік қалдырыңыз. Бұл энергияның тұтылуын қысқартуға және электр есебінен сіздің шотыңызды азайтуға көмектеседі. Азық-түлік өнімдерін шамадан тыс сақтамаңыз. Азық-түліктің арасында кішігірім қашықтық болуы тиіс. Бұл салқын ауаның біртегіс өтуіне және жақсы сақтау нәтижелерін алуға мүмкіндік береді.

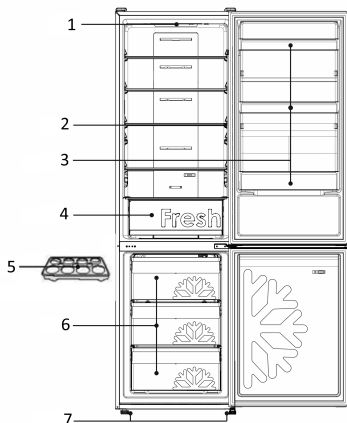


ПАЙДАЛАНАР АЛДЫНДА

Сипаты

Бұл схема сіз сатып алған тоңазытқыштың жинақтамасынан біршама ерекшеленуі мүмкін.

- 1) Ішкі жарықдиодты жарықтандыру
- 2) Реттелетін сөрелер
- 3) Есік балқондары
- 4) Жеміс көкөніс қорабы
- 5) Жұмыртқа ұстағыш
- 6) Мұздатқыш қораптар
- 7) Реттелетін аяқтар



CCRN6200SD* / CCRN6200WD*

KZ

Орналастыру орны

Монтаждау ережелері мен шарттары:

① Тоңазытқышты күн сәулесі тікелей түспейтін, тоңазытқыштың есіктерін оңай және ыңғайлы ашуға болатын тегіс және қатты жерге орнату керек. Егер тоңазытқыш тегіс емес жерге қойылса, тіреуіш ретінде біркелкі, берік және отқа төзімді материалдарды пайдалану керек. Тоңазытқыш сал тұрақсыз болса, реттелетін тоңазытқыш аяқтарын сағат тілімен немесе сағат тіліне қарсы буру арқылы узартуға немесе қысқартуға болады.

② Дұрыс жұмыс істеуі үшін тоңазытқыш аздап артқа еңкейтілген - дизайн ерекшелігі.

Сақтау ережелері және тасымалдау:

① Қапталған тоңазытқыш тік қалпында 80%-дан аспайтын салыстырмалы ылғалдылықта, табиғи желдетілетін жабық бөлмеде сақталуы тиіс.

② Тоңазытқыш ұзақ уақыт желіден ажыратулы тұрған кезде, ішіндегі азық-түлікті алып тастап, камераны тазалаңыз. Камераларда жағымсыз иістің пайда болмауы үшін, тазалап болған соң, есіктерін аздап ашып қойыңыз.

③ Тоңазытқышты көлік құралының ішінде ықтимал соққы алуын, жылжуын мен құлап түсуден болдырмау үшін, сенімді етіп бекітіп, кез келген жабық көлік түрінде тік күйінде тасымалдау керек.

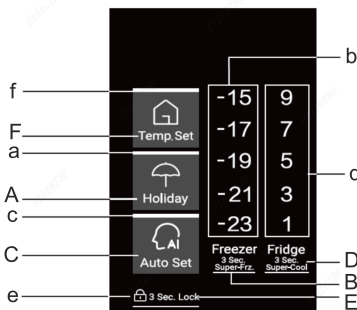
④ Өткізу шарттары елдің жергілікті заңнамасына сәйкес жүргізіледі.

Пайдалану алдындағы даиындық

① Қаптаманы, көбікпласт негізді және аксессуарларды бекітетін жабысқақ таспаны алып тастаңыз. Ілеспе құжаттама мен аксессуарларды тексеріңіз. Жинақтамада алшақтық болған жағдайда, сатып алған сәттен бастап 14 күн ішінде дүкенге хабарласыңыз. Тоңазытқышты тиісті орынға жылжытыңыз – «Орналастыру орны» тарауын қараңыз. Пайдаланар алдында корпусты тазалап алыңыз. Ішіне азық-түлікті салудан бұрын, ылғал жұмсақ шүберекпен тоңазытқыштың сыртқы және ішкі бетін тазалаңыз. Тоңазытқыш біршама уақыт жұмыс істеп, тоңазытқыштың бөлігі жеткілікті шамада суыған соң, тоңазытқышқа азық-түлікті салуға болады.

ФУНКЦИЯЛАРЫ

Тоңазытқыштың жұмыс режимдерін басқару панелі



Дисплейдің басқару тақтасындағы негізгі түймелердің мәнін сипаттау:

- (A) «Демальс»/ «Holiday» режимін қосу/өшіру түймесі
- (B) Мұздатқыштың температурасын реттеу түймесі/ «Super Freeze»
- (C) «Автоматты орнату»/ Auto Set» функциясын қосу/өшіру түймесі
- (D) Салқындатқыштың температурасын реттеу түймесі/ «Super Cool»
- (E) Дисплейді құлыптау/құлыптан босату түймесі
- (F) Температураны қолмен реттеу түймесі

Дисплейдің басқару тақтасындағы индикаторлар мен белгішелердің мәнін сипаттау:

- (a) «Демальс»/«Holiday» режимін іске қосу индикаторы
- (b) Мұздатқыштың сандық температура индикаторлары
- (c) «Автоматты орнату» / «Auto Set» функциясын іске қосу индикаторы
- (d) Мұздатқыштың сандық температура индикаторлары
- (e) Дисплейді құлыптау/құлыптан босату индикаторы
- (f) Температураны қолмен реттеу функциясының индикаторы

Дисплейдi қулыптау/қулыптан босату

Температура мен функция параметрлерi түймелерiнiң қосылуын болдырмау үшін «Е» түймесiн басып, 3 секунд ұстап тұрыңыз. «Е» шамы жапың, панельдiң артқы жағыры өшедi. Панельдi қулыптау iске қосылған кезде түйменi түртсеңiз, «е» шамы жыпылықтайды.

Жолақтың құлын ашу үшін «Е» түймесiн қайтадан түртіп, 3 секунд ұстап тұрыңыз.

Ескерту:

△ 30 секунд iшiнде бiрде-бiр түйме басылмаса, Дисплей автоматты түрде қулыпталады. Параметрлердi орнату үшін дисплей құлын ашу керек.

Куту режимi

Дисплейдiң артқы жағыры түйменi соңғы басқаннан кейiн 30 секундтан кейiн автоматты түрде өшедi. Дисплей автоматты түрде қулыпталады. Кез келген түйменi басқанда немесе тоңазытқыштың есiгiн ашқанда Дисплей автоматты түрде жанады.

Есiктi ашу дабылы

Егер тоңазытқыштың есiгi 3 минуттан артық ашық қалса, есiктiң ашылу дыбысы шығады. Дабылды есiктi жабу арқылы өшiруге болады. Егер есiктi 7 минуттан артық ашық қалдырсаңыз, тоңазытқыштың iшiндегi жарық автоматты түрде өшедi. Егер тоңазытқыштың есiгi 3 минуттан артық ашық қалса, есiктiң ашылу дыбысы шығады. Дабылды есiктi жабу арқылы өшiруге болады. Егер есiктi 7 минуттан артық ашық қалдырсаңыз, тоңазытқыштың iшiндегi жарық автоматты түрде өшедi.

Тоңазытқыштың жұмыс режимiн таңдау

Тоңазытқышты орнатудың келесi екi әдiсiнiң бiрiн таңдау керек:

Автоматты орнату режимi / AutoSet

Егер сiзде азық-түлiктi сақтаудың арнайы талаптары болмаса, автоматты түрде орнату режимiн / Auto Set пайдалануды ұсынамыз:

Бұл режимде Тоңазытқыш белгiленген температураны қоршаған орта температураның және тоңазытқыш камераларындағы температура өзгеруiне сәйкес автоматты түрде реттейдi.

1. Егер ол қулыптаулы болса, «Е» түймесiн басу арқылы дисплейдiң құлын ашыңыз.

2. «С» түймесiн басыңыз.

3. «С» шамы жанады және автоматты орнату / автоматты орнату функциясы iске қосылады.

Жоғарыдағы әрекеттердi қайталау немесе Holiday / Super Freeze / SuperCool / Temp. Set / AutoSet функциясы өшiрiлген

Ескерту:

△ Автоматты реттеу режимiнде тоңазытқыш пен мұздатқыштағы температураны қолмен реттеу мүмкiн емес.

Қолмен орнату режимi / Temp. Set

Белгiлi бiр тағамдарды сақтау үшін тоңазытқыштың температураны қолмен реттегiңiз келсе, температураны реттеу түймесi арқылы температураны орнатуға болады:

1. Егер ол қулыптаулы болса, «Е» түймесiн басу арқылы дисплейдiң құлын ашыңыз.

2. Егер автоматты орнату / Auto Set функциясы iске қосылса, «С» түймесiн немесе «F» түймесiн басыңыз, «f» шамы жанады және қолмен орнату функциясы iске қосылады.

3. Демалыс / Holiday функциясы iске қосылса, «A» немесе «F» түймесiн басыңыз, «f» шамы жанады және қолмен орнату функциясы iске қосылады.

Тоңазытқыш камерасындағы температураны реттеу

1. Егер ол қулыптаулы болса, «Е» түймесiн басу арқылы дисплейдiң құлын ашыңыз.

2. Тоңазытқыштың температураны реттеудi таңдау үшін «D» түймесiн басыңыз. Тоңазытқышта «d» температура шамы жыпылықтай бастайды.

3. Жәкiетi температура жыпылықтай бастағанша «D» перненi бiрнеше рет басыңыз. Перненi басқан сайын дыбыстық сигнал шығады. Температура дәйектi түрде 2°C-қа максимум 9°C-тан 1°C-қа дейiн төмендейдi.

4. Растау үшін «D» - ден басқа кез келген перненi басыңыз немесе автоматты түрде растау үшін 5 секунд күтiңiз. Температура шамы жыпылықтауды тоқтатады.

Мұздатқыштағы температураны реттеу

1. Разблокируйте дисплей, нажав кнопку «E», если он заблокирован.

2. Мұздатқыш бөлiмiн таңдау үшін «B» түймесiн басыңыз. Мұздатқышта «b» температура шамы жыпылықтай бастайды.

3. Жәкiетi температура жыпылықтай бастағанша «B» түймесiн бiрнеше рет басыңыз. Түйменi басқан сайын дыбыстық сигнал шығады. Температура -15°C-тан -23°C-қа дейiн 2°C-қа бiртiндеп төмендейдi, мұздатқыштағы оңтайлы температура -19°C құрайды.

4. Растау үшін «B» - ден басқа кез келген түйменi басыңыз немесе автоматты түрде растау үшін 5 секунд күтiңiз. Температура шамы жыпылықтауды тоқтатады.

Ескерту:

△ Егер басқа функция (Super Cool, Holiday немесе Auto Set) iске қосылса немесе дисплей қулыптаулы болса, тоңазытқыштағы температураны реттеу мүмкiн емес. Дыбыстық сигналмен бiрге тиiстi шам жыпылықтайды.

△ Мұздатқыштағы температураны басқа функция (супер мұздату, автоматты түрде орнату) iске қосылса немесе дисплей қулыптаулы болса, реттеу мүмкiн емес. Дыбыстық сигналмен бiрге тиiстi шам жыпылықтайды.

Түрлi азық-түлiктердi сақтауға арналған ұсыныс

* Салқын аймақ: бұл салқын жерде сақталса, ұзағырақ сақталатын тағамдарды сақтауға арналған орын. Сүт, жұмыртқа, йогурт, жемiс шырындары, қатты iрiмшiктер.

Салат таңғыштары, тұздықтар мен джемдер, май, маргарин, майсыз дәмдеуiштер, пiсiру майлары мен шошқа майы бар ашық бетелкелер мен бангалар.

** Ең суық аймақ (0 °C-тан 5 °C-қа дейiн): мұнда балғындықты қамтамасыз ету үшін суық болуы керек тағамдарды сақтау керек:

• Шикi тағам арқашан қаптамада болуы керек.

• Алдын ала дайындалған салқындалған тағамдар. Дайын тағамдар, ет пирогтары, жұмсақ iрiмшiктер.

• Алдын ала дайындалған ет.

• Дайын салаттар (оралған, аралас жасыл салаттар, күрiш, картоп салаты және т.б.).

• Йi тағамдары мен қалдықтар немесе крем қосылған торттар сияқты десерттер.

Көкөнiстер мен жемiстерге арналған қорал-тоңазытқыштың ең ылғалды бөлiгi. Мұнда сақтауға болады: мысалы, көкөнiстер, жемiстер, жаңа салаттар. Мұнда жуылмаған салат, қызанақ, шалғам және т. б. сақтауға болады.

△ Көкөнiстер мен жемiстерге арналған қоралта сақталған барлық өнiмдердi орнату ұсынамыз.

△ Шикi етти, құсты және балықты арқашан тоңазытқыштың төменгi жағындағы ең төменгi сөреге орап, сақтаңыз. Бұл олардың тамшылап кетуiне немесе басқа тағамдармен байланыста болуына жол бермейдi. Жанғыш газдарды немесе суықтықтарды тоңазытқыштан сақтамаңыз.

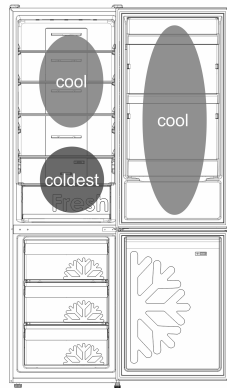
Мұздатылған тағамдарды сақтау

Заяуыттық қаптамадағы мұздатылған тағамдарды мұздатылған тағам өндiрушiсiнiң сақтау нұсқауларына сәйкес сақтау керек.

Мұздатылған тағамдар мен өнiмдердiң жақсы сақталуын қамтамасыз ету үшін мыналарды есте ұстаған жөн:

1. Өнiмдi сатып алғаннан кейiн мүмкiндiгiнше тез мұздатқышқа салыңыз.

2. Азық-түлiк қаптамасында көрсетiлген жарамдылық мерзiмiн бұзбаңыз.



* cool – салқын аймақ

** coldest – ең суық аймақ

ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Тазалау

△ Бүлінген азық-түлік иісін болдырмау үшін, тоңазытқышты тұрақты тазалап отыру қажет. Қауіпсіздік мақсатында тоңазытқышты тазалау алдында, оны желіден ажыратыңыз. Тоңазытқышты жұмсақ матаман немесе жылы суға малынған ысқышпен тазалаңыз (жұмсақ жуғыш затты қосуға болады). Жұмсақ құрғақ матаман тоңазытқыштың бетіндегі су тамшыларын келтіріңіз. Үнемі есік нығыздаушыны тазалаңыз.

△ Тоңазытқыш өте ауыр. Тоңазытқышты тазалау немесе жөндеу үшін жылжытқанда, еденді зақымдап алмаңыз. Еденді зақымдап алмау үшін, тоңазытқышты шайқап жылжытаңыз.

△ Электрлік оқшаулау қасиеттеріне теріс әсерін болдырмау үшін, аспапқа су шашыратпаңыз, су құймаңыз.

△ Қатты щетка, сым щетка, жуғыш ұнтақ, бензин, амиллацетат, ацетон және басқа осындай органикалық еріткіштермен, қышқыл немесе сілтімен тазаламаңыз. Зақымдал алмау үшін, тоңазытқышты жууға арналған арнайы құралмен және жұмсақ жуғыш затпен тазалаңыз.

△ Ылғал қолмен салқын металл есіктерге қолыңызды тигізбеңіз, кері жағдайда сіздің теріңіз салқын металл бөлшектерге жабысып қалуы мүмкін.

Мұздату камерасын еріту Тазалау

△ Мұздату камерасы автоматты түрде ерітіледі. Қолмен басқару қажет емес.

△ Тазалау кезінде салқын әйнек сөрелерді жылы сумен тазаламаңыз. Кері жағдайда әйнек температураның бірден ауысуынан шытынауы және дене жарақатына немесе мүліктің жойылуына әкелуі мүмкін.

Электр қорегін тоқтату шаралары

Тіпті, жаздығүні электр қорегіңіз берулі тоқтатылған соң бірнеше сағат бойы азық-түлік тоңазытқышта сақтала береді. Егер электр қорегін беру тоқталатынын болса, қанша уақытқа созылатынын білу үшін, электр энергетикалық компанияға қоңырау шалыңыз. Электр қорегі өшірілгенде, тоңазытқышқа қосымша азық-түліктерді салмаңыз, есікті мүмкіндігінше сирек ашуға тырысыңыз. Егер өшіру туралы алдын ала ескерту берілсе немесе өшіру 24 сағаттан астам уақытқа созылса, алдын ала біршама мұз дайындап, оны тоңазытқыш бөлігінің үстіңгі жағындағы контейнерге салып қойыңыз.

△ Электрді өшіргенде немесе басқа бір ақаулар жағдайында тоңазытқыштағы температура ұлғайған сайын, азық-түліктерді сақтау және жарамдылық мерзімі қысқара түседі.

Барлық азық-түлікті алып тастау

Егер тоңазытқыш ұзақ уақыт пайдаланылмайтын болса, оны желіден ажыратып, жоғарыда сипатталған тәсілде тазалаңыз. Тоңазытқышта қалып қойған азық-түліктің жағымсыз иісін болдырмау үшін, тоңазытқыштың есігін ашық қалдырыңыз.

△ Тоңазытқыштың тиісті қызмет ету мерзімі қамтамасыз ету үшін, тоңазытқышты қажет болғанға дейін өшірмеңіз.

Демауқ немесе демалысқа кеткенге дейін

Узақ демалысқа кетерде, электр энергиясының берілуін өшіріңіз. Барлық азық-түлікті алып тастап, бүкіл қыраудың кеткенін күте тұрыңыз. Содан кейін тоңазытқышқа қалып қойған азық-түліктің жағымсыз иісін болдырмау үшін, ішкі бөлігін тазалап, келтіріңіз.

Тоңазытқышты жылжыту

Тоңазытқышты желіден ажыратыңыз. Барлық азық-түлікті шығарып тастаңыз. Тоңазытқыштағы жеміс пен көкөністерге арналған барлық сөрелер мен контейнерлерді, сондай-ақ тоңазыту камерасындағы жылжымалы бөлшектерді жабысқақ таспаңның көмегімен бекітіңіз. Есікті жауып, оны жабысқақ таспамен бекітіңіз. Суыту жүйесін зақымдап алмау үшін, тоңазытқышты 45 градустан асырып еңкейтпеңіз (вертикаль бұрыш. Меншікті мүлкіңізді зақымдап алмау үшін немесе дене зақымын алмау үшін, тоңазытқышты тұтқасынан тартып қозғалтпаңыз.

АҚАУЛАРДЫ ТАБУ ЖӘНЕ ЖОЮ

Сервистік орталыққа жүгінер алдында, алдымен ақауларды табу және жою кетесімен танысыңыз. Бұл сіздің уақытыңыз бен ақшаңызды үнемдей алады. Орындау сапасындағы немесе тоңазытқыштың материалдындағы ақаулардан туындаған мәселелерді қоспағанда, кесте жалпы мәселелерден тұрады.

Мәселе	Себеп	Шешім
Тоңазытқыштың жұмысы		
Компрессор жұмыс істемейді	<ul style="list-style-type: none"> *Тоңазытқыш мұз еріту циклында жұмыс істеп тұр. *Тоңазытқыш электрқорек желісіне қосылмаған. *Тоңазытқыш ӨШІРУЛІ. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Автоматты түрде ерітетін тоңазытқыш үшін бұл қалыпты жағдай. ✓ Айырдың розеткаға мықты салынғанына көз жеткізіңіз. ✓ Тоңазытқышты қайта қосу үшін Қуат түймесін 3 секунд немесе одан көп басып тұрыңыз.
Тоңазытқыш суытуды жиі қосады немесе тым ұзақ уақытқа қосады	<ul style="list-style-type: none"> *Сырттағы немесе іштегі температура тым жоғары. *Тоңазытқыш желіден тым ұзақ уақытқа ажыратылған. *Есіктерді тым жиі немесе тым ұзақ уақытқа ашады. *Тоңазытқыш/мұздатықш камераларының есіктері нығыз жабылмайды. *Мұздатықш камерасының температурасы тым төмен етіп орнатылған. *Тоңазытқыштың/мұздатықштың есік нығыздаушы лас, тозған, шытынаған немесе лайық емес. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Бұл жағдайда тоңазытқыштың ұзақ уақыт жұмыс істеуі қалыпты жағдай. ✓ Тоңазытқыштың толық сууы үшін, әдетте, 8–12 сағат уақыт кетеді. ✓ Тоңазытқышқа жылы ауа кіріп, оның жиі іске қосылуына мәжбүрлейді. Есікті тым жиі ашпаңыз. ✓ Тоңазытқыштың тегіс алаңда тұрғанына және ешбір азық-түлік пен контейнерлердің есікке соғылмауына көз жеткізіңіз. «Ескерту» тарауындағы «есіктерді/жәшікті/ашу/жабуды» қараңыз. ✓ Тоңазытқыш температурасын едәуір төмен белгіге орнатыңыз. Тоңазытқыш температурасының тұрақтылығына қол жеткізу 24 сағатқа созылады. ✓ Есікті нығыздаушыны тазалаңыз немесе ауыстырыңыз. Есік нығыздаушында тұмшаланыуды болмауы тиісті температураны ұстап тұру үшін тоңазытқыштың едәуір ұзақ уақыт жұмыс істеуіне әкелуі мүмкін.
Тым жоғары температура		
Мұздатықштағы температура тым жоғары, ал мұздатықштағы температура ОК	*Мұздатықшта тым жоғары температура.	✓ Тоңазытқыш температурасын едәуір төмен белгіге орнатыңыз. Тоңазытқыш температурасының тұрақтылығына қол жеткізу 24 сағатқа созылады.

АҚАУЛАРДЫ ТАБУ ЖӘНЕ ЖОЮ

Тым жоғары температура		
Тоңазытқыш/мұздату камерасында тым жоғары температура	<ul style="list-style-type: none"> * Есіктері тым жиі ашылады немесе тым ұзақ ашық тұрады. * Тым жоғары температура орнатылған. * Есіктері нығыз жабылмайды. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Есігін әр ашқан сайын тоңазытқышқа жылы ауа кіреді. Мүмкіндігінше есігін сирек ашуға тырысыңыз ✓ Температураны қайта баптаңыз. ✓ «Ескерту» тарауындағы «есіктерді/жәшікті/ашу/жабуды» қараңыз.
Тоңазытқыштың сыртқы бетіндегі су/ылғал/қырау		
Ылғал тоңазытқыштың сыртқы бетіне немесе екі есіктің арасына жиналады	<ul style="list-style-type: none"> * Ылғал климат. * Тоңазытқыштың есіктері нығыз жабылмаған. Бұл тоңазытқыштағы салқын ауаның және сырттағы жылы ауаның конденсациясына әкеледі. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Бұл ылғал климатта қалыпты жағдай. Ылғал мөлшері ылғал азайғанда кемиді. ✓ «Ескерту» тарауындағы «есіктерді/жәшікті/ашу/жабуды» қараңыз.
Тоңазытқыштағы жағымсыз иістер		
Тоңазытқыштың ішкі жағы лас	<ul style="list-style-type: none"> * Тоңазытқыштың ішкі бетін тазалау қажет. * Тоңазытқышта иісі өткір заттар сақталады. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Тоңазытқыштың ішкі бетін тазалаңыз. ✓ Азық-түлікті нығыздап ораңыз.
Егер сіз есітсеңіз		
Дыбыстық сигнал	<ul style="list-style-type: none"> * Тоңазытқыштың бөлігі ашық. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Есікті жабыңыз немесе ескертуші сигналды қолмен өшіріңіз.
Қалыпты емес дыбыстар	<ul style="list-style-type: none"> * Тоңазытқыш тегіс емес жерге орналасқан. * Тоңазытқыш өз жанындағы кейбір объектілермен жуысады. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Тоңазытқыштың орналасу деңгейін баптау үшін аяқтарды пайдаланыңыз. ✓ Оның жанындағы объектілерді алып тастаңыз.
Су ағысына ұқсас жеңіл шу	<ul style="list-style-type: none"> * Бұл тоңазыту жүйесінің дыбысы. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Қалыпты жағдай.
Қорпұсты қыздыру	<ul style="list-style-type: none"> * Конденсатқа қарсы жүйе жұмыс істейді. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Бұл жүйе конденсаттың пайда болуының алдын алады, бұл қалыпты жағдай.

KZ

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Модель	CCRN6200*D
Жалпы көлемі, л	370
Тоңазыту/мұздату камерасының пайдалы көлемі, л	264/106
Тез бүлінетін өнімдер бөлімінің пайдалы көлемі	-
Мұздату камерасының сипаттамасы	*/**
Бір тәулік ішінде мұздату камерасының өнімділігі, кг	12
Энергия тұтыну сыныбы	A
Электр энергиясын бір жыл ішінде тұтынуы, кВтсағ	395

Модель	CCRN6200*D
***Түзетілген дыбыстық қуат деңгейі, дБА	40
Климаттық сыныбы	ST
Оттайка жүйесінің номиналды қуаты, Вт	200
Басқару	автоматическое
Хладагент түрі	R600a
Габариттері (ЕхБхГ), мм	595x2000x650
Салмағы, кг	70
Қаптамдағы габариттері (ЕхБхГ), мм	650x2080x703
Қаптамдағы салмағы, кг	76

* = жиынтығына байланысты тоңазытқыш (түсі)

** = дыбыс қысымы бойынша шу көздерінің дыбыстық қуаты мен дыбыстық қуатын анықтау – GOST R ISO 3744-2013
Тоңазытқыштың дайындалған айы мен жылын тоңазыту камерасының ішіндегі ақпараттық тақтайшадан қараңыз.

КЕПІЛДІ ЖӘНЕ КЕПІЛДІКТЕН КЕЙІНГІ СЕРВИСТІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Сервистік қызмет көрсетудің немесе қосымша керек-жарақтарды сатып алудың барлық мәселелері бойынша осы бұйымды сатып алған өз сатушыңызға немесе Sapnu авторланған сервистік орталықтарының біріне жүгінуді өтінеміз. Бұйымды пайдалана бастағанға дейін Пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен танысып шығыңыз. Кепілдік мерзім аяқталған соң тұтынушының талаптарын қанағаттандыру қолданыстағы заңға сәйкес жүргізіледі. Біздің өнімнің «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Қазақстан Республикасы заңына сәйкес қауіпсіздік талаптары бойынша сәйкестікке сертифициталғанын хабарлаймыз.

Біздің аспаптарды сертифициқтау туралы ақпаратты, сертификаттың нөмірі және оның қолданыс мерзімі туралы деректерді Сіз Клиенттері қолдау қызметінен ала аласыз (Мамандандырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. «Кепілдік талонын» қараңыз.). Тұрмыстық құрылғыларға қызмет көрсету орталықтары қызмет көрсетеді. Қызмет көрсету орталықтарының тізімін <https://haieronline.kz> веб-сайтының «қолдау» бөлімінен табуға болады немесе 8-800-070-03-29 сенім телефонына қоңырау шалу арқылы нақтылауға болады (қоңырау аймақтардан тегін).

MUNDARIJA

Mahsulotning o'ralishi va utilitatsiya qilinishi.....	14
Ogohlantirish.....	14
Foydalanishdan oldin.....	16
Funksiyalar.....	16
Xizmatko'rsatish.....	18
Nosozliklarni aniqlash va bartaraf etish.....	18
Texnik xarakteristikalar.....	19
Kafolatli va kafolatdan keyingi servis xizmat ko'rsatilishi.....	19
Eshiklarni qayta osish.....	20

Shartli belgilar



Ishlab chiqaruvchi dizayn va jihozlarga o'zgartirishlar kiritish huquqini o'zida saqlab qoladi.

Aksessuarlar

Quyida keltirilgan ro'yxatga muvofiq aksessuarlarning va tegishli adabiyotning mavjudligini tekshiring:

1 x Foydalanuvchi qo'llanmasi

1 x Kafolat kartasi

1 x Energiya samaradorligini belgilash

1 x Tuxum stendi

MAHSULOTNI O'RASH VA UTILIZATSIYA QILISH

Utilizatsiya qilish

Agar sizning sovutkichingizni boshqa ishlatish mumkin bo'lmasa, va siz uni tashlab yubormoqchi bo'lsangiz, atrof-muhitga zarar yetkazmaslik uchun, sovutkichni to'g'ri utilitatsiya qilish kerak. Qo'shimcha ma'lumot olish uchun mahalliy kommunal xizmatlarga murojaat qiling. Agar sovutkich utilitatsiyaga mo'ljallangan bo'lsa, undan boshqa foydalanish mumkin bo'lmashini uchun, elektr ta'minat shurini imkon qadar korpusga yaqinroq joyidan kesib oling, sovutkichning eshiklarini, zichlashtiruvchi rezinalarini va tokchalarini ajratib oling. Sovutkichning sovutish tizimiga zarar yetkazmaslikka harakat qiling. Utilitatsiya qilayotganda mahnat muhofazasi va xavfsizlik texnikasining umumiy qoidalarga rioya qiling. Ushbu mahsulotni utilitatsiya qilish bo'yicha qo'shimcha ma'lumotlari kompaniyaning sizning shahringizdagi ofislari, chiqindilarni bartaraf etish bilan shug'ullanadigan kommunal xizmatlar bilan yoki ushbu mahsulot xarid qilingan magazin bilan bog'langan holda



OGOHLANTIRISH

Uskunadan birinchi bor foydalanishdan oldin

Mo'ljallanayotgan foydalanish: Ushbu uskuna faqatgina quruq, usti yopiq maishiy sharoitlarda foydalanish uchungina loyihalangan. Boshqa turdagi foydalanish ko'zda tutilmagan foydalanish deb hisoblanadi va u jarohatlanishga olib kelishi mumkin, bu esa ishlab chiqaruvchini javobgarlikdan ozod etadi.

Nima qilish lozim ...

- ✓ Shtepsel vilkasi sovutkich ostidagi joyda chegaralanib qolmaganligiga ishonch hosil qiling.
- ✓ Sovutkichni o'chirayotganda va yoqayotganda kabelni emas, vilkani ushlang.
- ✓ Sovutkichni joydan-joyga surayotganda elektr ta'minat shuri ustidan yurilmasligiga hamda unga zarar yetkazilmasligiga ahamiyat bering.
- ✓ Shtepsel vilkasiga zarar yetmaganligiga ishonch hosil qiling, agar shunday bo'lsa, imkon qadar elektr ta'minatini o'chirib shtepsel vilkasini ehtiyotkorlik bilan uzib qo'ying, shuningdek uni almashtirish uchun avtorizatsiyalangan servis markazi mutaxassisi bilan maslahatlashing.
- ✓ Sovutkich yon-atrofida gaz yoki boshqa yonuvchi gaz sizib chiqish manbaalari yo'qligiga ishonch hosil qiling. Gaz sizib chiqishi mavjud bo'lsa, gaz chiqishini to'xtatish uchun klapani o'chirib; eshik va oynalarni oching, lekin sovutkich yoki boshqa har qanday uskunalarining elektr ta'minat shurularini yoqamang hamda o'chirmang.
- ✓ Sovutkichni tozalash va unga xizmat ko'rsatish uchun uni elektr ta'minatidan uzib qo'ying.
- ✓ Sovutkich eshikchasini dastasidan ushlab oching, eshikchalar orasidagi masofa juda tor bo'lishiga ahamiyat bering, shuning uchun barmoqlar tiqilib qolishidan ehtiyot bo'ling.
- ✓ Sovutkichni o'chirgandan so'ng, uni takroran yoqish uchun kamida 5 daqiqa qoldiring, chunki tez-tez qayta o'chirib-yoqish kompressorga zarar yetkazishi mumkin.
- ✓ **DIQQAT!** Uskunaning korpusidagi yoki o'rnatilgan konstruksiyadagi ventilyatsiya teshiklarini to'sib qo'ymang.
- ✓ Sovutkichni utilitatsiya qilishda, bolalarning tasodifan uning ichiga qamalib qolishini oldini olish maqsadida, sovutkichning eshiklarini yechib qo'ying, eshikning zichlashtirgichlarini, tokchalarini olib tashlang, ularni kerakli joyga joylashtiring.
- ✓ Ushbu uskunadan 8 yosh va undan katta bolalar, jismoniy, sezish yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan odamlar, shuningdek ularning tajribasi va bilimlari bo'lmagan holda – ularni uskunadan xavfsiz tarzda va uchrashi mumkin bo'lgan xavf-xatarlarni tushunish nuqtai-nazaridan nazorat qilib yoki yo'riq ko'rsatib turilarsan – foydalanishlari mumkin.
- ✓ Sovutkich yaxshi shamollatiladiganxonada joylashtirilishi lozim. Sovutkichning ustidan kamida 20 sm va yon-atrofida kamida 15 sm joy bo'lishiga ishonch hosil qiling.
- ✓ Sovutkich va gaz trubasi orasida minimal masofa 15 sm, ular bir-biriga tegib turishiga to'g'ri qo'yilmaydi.
- ✓ Sovutkich qurilmasi shunday joylashtirilishi kerakki, shtepsel rozetkasiga qo'l yetishi mumkin bo'lsin.

Nima qilish lozim emas ...

- ✓ Sovutkich 220–240 V kuchlanishli 50 Gs chastotali o'zgaruvchi tok elektr tarmog'idan ishlaydi. Noto'g'ri kuchlanishga ulanganida sovutkich ishga tushmasligi, harorat rostlagichi, kompressorga zarar yetishi, kompressor ishlashida nomet'yoriy shovqin paydo bo'lishi mumkin. Zarurati bo'lsa avtomatik kuchlanish stabilizatorini o'rnatting.
- ✓ Sovutkich uchun ishonchli yerga ulanish zaruriga ega bo'lgan maxsus rozetka zarur. Sovutkichning kuchlarishi kabeli 3 simli (yerga ulanish bilan) shtepsel vilkasi bilan jihozlangan, u 3 simli (yerga ulanish bilan) standart rozetkaga mos keladi. Hyech qachon uchunchi kontakt (yerga ulanish) simini kesib tashlamang yoki ajratib olmang. Sovutkich o'rnatilgandan keyin vilka qo'l yetadigan joyda bo'lishi kerak.
- ✓ Hyech qachon sovutkich ichida oson alanganuvchi, portlash xavfiga ega bo'lgan yoki korroziya jihatdan faol bo'lgan moddalarni saqlamang.
- ✓ Sovutkich ichida tibbiy dori vositalarini, bakteriologik yoki kimyoviy moddalarni saqlamang. Ushbu sovutkich maishiy elektr uskunasi

OGOHLANTIRISH

hisoblanadi. Uning ichiga qat'iy harorat sharoitida saqlanishi talab etiladigan materiallarni joylashtirish tavsiya etilmaydi.

* Yung'in kelib chiqishini oldini olish maqsadida sovutkichning bevosita yaqinida benzin yoki boshqa oson alanganuvchi moddalarni saqlamang va ulardan foydalanmang.

* Yuqorida joylashgan predmetlarning qulashi natijasida tan jarohat yetkazilishining oldini olish maqsadida, nobargaror predmetlarni (og'ir obyektlarni, suyuqlik solingan idishlarni) sovutkichning ustki qismiga qo'ymang.

* Sovutkich eshigiga yoki butikalarga ushlab turvichga osilmang. Eshik vertikal holatdan siljib qolishi mumkin, butikalarga ushlab turish yoki sovutkichni ag'darilib ketishi mumkin.

* Mahsulotlar va ichimliklarni sovutkichga solayotganda va undan olayotganda muzlatish kamerasi eshigini, tokchalarni yo'lining korpusini bosmang.

* Sovutkich ishlayotgan vaqtda muzlatish kamerasining ichki yuzasiga qo'l bilan tegmang, ayniqsa qo'lingiz nam bo'lsa, chunki qo'lingiz yuzaga muzlab yopishib qolishi mumkin.

* Sovutkichning elektr izolyatsiyasi himoyalanganligini ta'minlash uchun sovutkichni tozalayotganda unga suv sepmang va suv bilan yummang, sovutkichni nam joyda yoki suv quyilib ketishi mumkin bo'lgan joyda saqlamang. Sachragan suvlarni va dog'larini toza yumshoq mat bilan tozalab tashlang va quriting.

* Sovutkichni ta'mirlash, bo'laklarga ajratish va unga o'zgartirishlar kiritish ishlarini ixtisoslashgan servis markazi mutaxassisi tomonidan bajarilishi lozim.

* Sovutkichni har qanday keskin yoki qo'po'parakatlantirilishi uning sovutuvchi naychalariga zarar yetkazishi mumkin. Natijada mulk yo'qotilishi yoki tan jarohati yetishi mumkin.

* Go'daklarga va bolalarga muzlatish kameralari ichiga kirib olishiga yo'l qo'ymang.

* **DIQQAT!** Elektr asboblarni mahsulotlarni saqlash bo'lmlarida saqlamang, ishlab chiqaruvchi tomonidan tavsiya etilgan holatlar bundan mustasno.

* **DIQQAT!** Tizimda yuqori bosim ostidagi xladagent mavjud. Tizimni ochmang. Xizmat ko'rsatish faqat ixtisoslashgan servis markazi mutaxassisi tomonidan bajarilishi lozim.

* **DIQQAT!** Xladagent konturiga zarar yetkazilishiga yo'l qo'ymang.

* Sovutkichning ichki qismlarini quritish uchun sochni quritish uchun mo'ljallangan fendan foydalanmang. Hidlarni yo'qotish uchun sovutkich ichiga yonayotgan shamlarni joylashtirmang.

* Uchuvchan substansiyalarni, shu jumladan har qanday insektitsidlarni uskuna yuzalariga sepmang

* Sovutkich eshiklarini faqatgina eshik harakatlanish radiusida bolalar bo'lmagan vaqt davriga oching yoki yoping.

* Ushbu uskunadan jismoniy, sezish yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan odamlar (shu jumladan bolalar), yoki ularning tajribasi va bilimlari bo'lmaganligi sababli – ularni uskunadan xavfsiz tarzda va uchrashi mumkin bo'lgan xavf-xatarlarni tushunish nuqta-nazaridan nazorat qilib yoki yo'riq ko'rsatib turilmasalr – foydalanishlari mumkin emas.

* Kompresioner haddan ortiq uzoq vaqt mobaynida ishlashini yoki mahsulotlarning tushib ketishini oldini olish maqsadida, muzlatish kamerasida haddan ziyod ko'p mahsulot saqlamang. Yashiklarni yuklash chizig'idan oshirib yuborish tavsiya etilmaydi. Mahsulotlarning umumiy og'irligi 30 kg dan oshmasligi kerak. Mahsulotlarning polga tushib ketishini oldini olish maqsadida, muzlatkich kamerasini haddan tashqari kuchli tarzda yoki burchak ostida ochmang.

* **DIQQAT!** Muzdan tushirish jarayonini tezlashtirish uchun mexanik asboblardan yoki boshqa uslublardan foydalanmang, ishlab chiqaruvchi tomonidan tavsiya etilgan holatlar bundan mustasno

* Sovutkich uskunasi ichida portlash xavfi bo'lgan obyektlarni, xususan ichida alanganuvchi moddasi bo'lgan aerool ballonlarini yig'mang va saqlamang.

* Sovutkichning ichidagi yoritish tizimida biror-bir muammo yuzaga kelsa, muammoni bartaraf etish uchun bizing ixtisoslashgan servis xizmatimiz bilan bog'laning, uni almashtirish ishlarini mustaqil ravishda amalga oshirilishiga yo'l qo'ylmaydi.

Mahsulotlarni sovutkichda saqlash bo'yicha maslahatlar

① Issiq mahsulotlarni sovutkichda saqlash uchun joylashtirishdan oldin ular xona harorati darajasigacha sovutilishi lozim.

② Oziq-ovqat mahsulotlarini sovutkichga joylashtirishdan oldin ularni yuving yoki tozalang va ulardagi barcha suv tomchilarini quritib.

③ Sovutkichda saqlanadigan oziq-ovqat mahsulotlari germetik ravishda yopilgan bo'lishi kerak. Bu mahsulotlardan namlik bug'lanib chiqib ketishini va o'z o'rnida ularning aynishini oldini oladi.

④ Saqlanadigan mahsulotlar turiga qarab ajratilishi lozim. Kundalik iste'mol qilinadigan mahsulotlar tokchalarning oldi qismida joylashtirilishi lozim. Bu holat sovutkich eshigini zaruriyat o'chib turilishi holatlarini oldini oladi, shuningdek mahsulotlarni iste'mol qilishni yoddan chiqarib ularning yaroqlik muddat o'tib aynib qolishini oldini olishga yordam beradi.

⑤ Sovutkichning ichki plastigiga zarar yetishining oldini olish maqsadida, mahsulotlarni imkon qadar sovutkichning ichki devorlaridan biroz uzoqroq masofada joylashtiring.

⑥ Sovutkichni haddan ziyod ko'p mahsulotlar bilan to'ldirib yuborish tavsiya etilmaydi. Mahsulotlar orasida ozgina masofa bo'lishi lozim, bu sovuq havoning mahsulotlarni bir tekisda qamrab olishiga va saqlashda eng maqbul natijalarga erishishga imkoniyat beradi.

⑦ Yuqori namlikka ega bo'lgan mahsulotlarning sovutkichning ichki devorlariga tegib turgan holatda saqlamang. Aks holda mahsulotlar sovutkich devoriga muzlab yopishib qolishi mumkin. Mahsulotlarni sovutkichning ichki devoridan biroz uzoqroq masofada joylashtiring.

⑧ Mahsulotlarning (ayniqsa tarkibida yog' bo'lgan mahsulotlarning) sovutkichning ichki devoriga tegib turishidan saqlaning, chunki ayrim turdagi yog'lar plastikka zarar yetkazishi mumkin. Shuning uchun yog'simon ifloslanishar aniqlansa, ularni tozalab tashlang yaxshi.

⑨ Muzlagan mahsulotlarni sovutkich bo'lmasida muzdan tushiring. Siz muzlagan mahsulotlarni sovutkichning haroratini pasaytirish uchun sovutkichda saqlanishig mumkin va bu bilan energiya tejashiga yordam berishig mumkin.

⑩ Ayrim sabzavotlar, masalan, piyoz, sarimsoq, zanjabil (imbir) suv yong'og'i va boshqa ildizpoyal sabzavotlar uzoq vaqt davomida oddiy haroratda saqlanishi mumkin. Ularni sovutkichda saqlash zaruriyati yo'q.

⑪ Koboqchalar, qovun, papayya, banan, ananaslarning metabolizmi sovutkichda kuchayishi mumkin, shuning uchun ularni sovutkichda saqlash tavsiya etilmaydi. Yashil mahsulotlarning nam'lum bir muddat sovutkichda saqlanishi ularning pishishini tezlashtirishi mumkin.

⑫ Kichik porsiyalarga kesilgan mahsulotlar tezroq soviydi va ularni muzdan tushirish va tayyorlash ham osonroq bo'ladi. Har bir porsiyaning tavsiya etiladigan og'irligi 2,5 kg dan kamroq bo'lishi tavsiya etiladi.

⑬ Mahsulotlarni muzlatish kamerasiga joylashtirishdan oldin ularni o'rab olgan yaxshi. O'ranning tashqi tomoni quruq bo'lishi kerak, shuningdek o'ramlarning bir-biriga yopishib qolmasligiga harakat qiling. O'rash materiali hisds, havosiz, zaharli bo'lmisligi va notekis bo'lishi lozim.

⑭ Haddan tashqari ko'p miqdordagi sarhil mahsulotlarni muzlatkichga joylashtirmang.

Energiyani tejash bo'yicha maslahatlar

① Ushbu uskuna maishiy va shunga yaqin bo'lgan sharoitlarda foydalanishga mo'ljallangan:

- do'konlar, ofislar va boshqa ishlab chiqarish sharoitlarida xodimlar uchun oshxona zonalarida;

- fermerlik inshootlarida va mehmonxonalarda, motel va turar-joy turidagi boshqa infrastrukturalarda mijozlar uchun;

- «yashab turish va nonushta» rejimidagi pansionlar sharoitida:

- savdo bilan bog'liq bo'lmagan sharoitlardagi umumiy ovqatlanish va shunga o'xshash tarmoqlarda.

② Uskunani salqin, quruq, yetarlicha shamollatidigan xonada joylashtiring. Ventilatsiya teshiklarini yopib qo'ymang.

③ Uskunaning hiech qaysi ventilatsiya teshiklarini va panjaralarini hiech qachon to'sib qumang.

④ Uskuna eshigini mahsulotlarni joylashtirish yoki sovutkichdan chiqarish uchun juda uzoq muddatga ochib turmang. Eshikni ochib turish vaqti qanchalik qisqa bo'lsa, muzlatish kamerasida shunchalik kam muz hosil bo'ladi.

⑤ Harorat ko'rsatkichini zaruriyidan past bo'lgan holatga o'rnatmang.

⑥ Sovutkichning asos qismida va uning yon devorlarida havo o'tishi uchun yetarli joy bo'lishini ta'minlang.

⑦ O'rnatayotganda sovutkichning o'ng, chap, orqa va yuqorigi qismida masofa qoldiring. Bu energiya sarfini kamaytiradi va sizning elektr

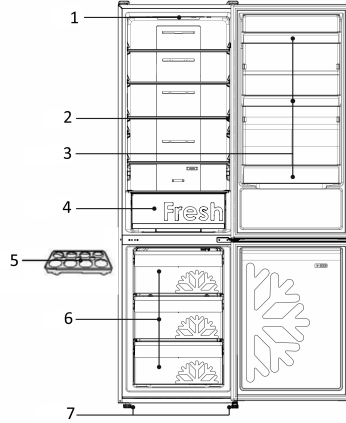


FOYDALANISHDAN OLDIN

Tavsif

Bu sxema siz xarid qilgan muzlatgichdan ozgina farq qilishi mumkin.

- 1) Ichki LED yoritish
- 2) Sozlanishi javonlar
- 3) Eshik balkonlari
- 4) Meva sabzavot qutisi
- 5) Tuxum stendi
- 6) Muzlatgich qutilari
- 7) Sozlanishi oyoqlar



CCRN6200SD* / CCRN6180WD*

Joylashtirish o'ri

Montaj qoidalari va shartlari:

① Sovutgich to'g'ridan-to'g'ri quyosh nuri tushmaydigan, muzlatgichning eshiklari osongina va qulay tarzda ochiladigan tekis va mustahkam yuzaga o'rnatilishi kerak. Sovutgich notekis yuzaga qo'yilgan bo'lsa, stend sifatida tekis, bardoshli va yong'inga chidamli materiallardan foydalanish kerak. Sovutgich biroz beqaror bo'lsa, sozlanishi muzlatgich oyoqlarini soat yo'nalishi bo'yicha yoki soat milliga teskari burab uzaytirishi yoki qisqartirishi mumkin.

② To'g'ri ishlashini ta'minlash uchun muzlatgich biroz orqaga egilgan - dizayn xususiyati.

Saqlash va tashish qoidalari

③ O'ralgan sovutkich nisbiy namligi 80% dan ortiq bo'lmagan sharoitda, tabiiy shamollatishga ega bo'lgan yopiq xonalarda vertikal holatda saqlanishi lozim.

④ Uzoq muddatga elektr tarmog'idan uzilgan sovutkich ichidan barcha mahsulotlarni chiqarib tashlab, muzlatish kamerasini muzdan tushirish va kameralarni tozalash kerak. Tozalangandan keyin, kameralarda noxush hid paydo bo'lishini oldini olish uchun, sovutkichning eshiklarini biroz ochiq qoldirish kerak.

⑤ Sovutkichni vertikal holatda istalgan turdagi usti yopiq transportda, sovutkichni har qanday ehtimoliy zarbar, surilib ketish va ag'darilib tushishning yuzaga kelishini oldini olgan holda ishonchli tarzda mahkamlab tashish mumkin.

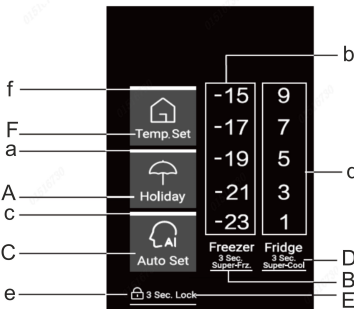
Sotuv: Sotish shartlari mamlakatning mahalliy qonunchiligiga muvofiq amalga oshiriladi.

Foydalanishdan oldin tayyorlab olish

O'ramin, penoplastli asosni va yopishqoq lentani, mahkamlovchi aksessuarlarni olib tashlang. Ilova qilingan hujjatlar va aksessuarlarni tekshiring. Komplektatsiyada tafovut bo'lsa, xarid qilingandan keyin 14 kun ichida magazinga murojaat qiling. Sovutkichni tegishli joyga surib joylashtirish - «Joylashtirish o'ri» bo'limiga qarang. Foydalanishdan oldin korpusni tozalash tavsiya qilinadi. Sovutkichga oziq-ovqat mahsulotlarni joylashtirishdan oldin uning tashqi va ichki qismlarini namlangan yumshoq mato bilan tozalang. Uskunani tekis joylashtirib, tozalagandan so'ngi, uni yoqishdan oldin normal holatda ishlashini ta'minlash uchun, sovutkichni yoqilmagan holatda kamida 6 soatga qoldiring. Sovutkich ma'lum bir muddat ishlagandan so'ng va sovutkich bo'lmasi yetarli darajada sovugandan keyin unga mahsulotlarni joylashtiring.

FUNKTSIYALAR

Sovutgichning ish rejimlarini boshqarish paneli



Display boshqaruv panelidagi asosiy tugmalar qiymatining tavsifi:

- (A) «Dam olish kunlari»/«Holiday»rejimini yoqish/o'chirish tugmasi
- (B) Muzlatgich haroratini sozlash tugmasi/«Super Freeze»
- (C) Yoqish/o'chirish tugmasi «Avtomatik sozlash»/ «Auto Set»
- (D) Sovutgich haroratini sozlash tugmasi / «Super Cool»
- (E) Displeyni qulflash/qulfdan chiqarish tugmasi
- (F) Haroratni qo'lda sozlash tugmasi

Display boshqaruv panelidagi ko'rsatkichlar va piktogrammalar qiymatining tavsifi:

- (a) Dam olish kunlari»/«Holiday»rejimini faollashtirish ko'rsatkichi
- (b) Muzlatgichning raqamli harorat ko'rsatkichlari
- (c) «Avtomatik sozlash»/«Auto Set» funksiyasini faollashtirish ko'rsatkichi
- (d) Muzlatgichning raqamli harorat ko'rsatkichlari
- (e) Displeyni qulflash/qulfdan chiqarish ko'rsatkichi

FUNKTSIYALAR

Displeyni qulflash / qulfdan chiqarish

«E» tugmachasini bosib va haroratni sozlash va funksiya tugmachalarini yoqishni blokirovka qilish uchun 3 soniya ushlab turing. «E» chirog'ı yonadi va panel yoritgichi o'chadi. Panelni blokirovka qilishni faollashtirish paytida tugmani bosganingizda «e» chirog'ı yonadi. Panelni qulfdan chiqarish uchun yana «E» tugmachasini bosib va 3 soniya ushlab turing.

Eslatma:

▲ *Agar 30 soniya ichida biron bir tugma bosilmasa, display avtomatik ravishda qulflanadi. Sozalamalarni o'rnatish uchun display qulfdan chiqarilishi kerak.*

Kutish rejimi

Tugmani oxirgi marta bosgandan keyin 30 soniyadan so'ng display yoritgichi avtomatik ravishda o'chadi. Display avtomatik ravishda qulflanadi. Har qanday tugma bosilganda yoki muzlatgich eshigi ochilganda display avtomatik ravishda yonadi.

Eshikni ochish signali

Agar muzlatgich eshigi 3 daqiqadan ko'proq vaqt davomida ochiq qolsa, eshikni ochish uchun signal eshitiladi. Eshikni yopish orqali signalni o'chirib qo'yish mumkin. Agar eshik 7 daqiqadan ko'proq vaqt davomida ochiq qolsa, muzlatgich ichidagi yorug'lik avtomatik ravishda o'chadi.

Sovutgichning ish rejimini tanlash

Sovutgichni sozlashning quyidagi ikkita usulidan birini tanlashingiz kerak:

Avtomatik sozlash rejimi / Auto Set

Agar sizda oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash bo'yicha maxsus talablaringiz bo'lmasa, avtomatik sozlash / Auto Set rejimidan foydalanishingizni tavsiya qilamiz:

Ushbu rejimda muzlatgich o'rnatilgan haroratni atrof-muhit haroratiga va muzlatgich kameralaridagi harorat o'zgarishiga qarab avtomatik ravishda sozlaydi.

1. Agar qulflangan bo'lsa, «E» tugmachasini bosib displeyni qulfdan chiqaring.

2. «C» tugmasini bosib.

3. «c» indikatorı yonadi va Avtomatik sozlash / Auto Set funksiyasi faollashadi.

Yuqorida tavsiflangan amallarni takrorlash yoki Holiday / Super Freeze / SuperCool rejimini tanlash orqali Avtomatik sozlash funksiyasining haroratni o'rnatish o'chiriladi.

Eslatma:

▲ *Avtomatik sozlash rejimida muzlatgich va muzlatgichdagi haroratni qo'lda sozlash mumkin emas.*

Manuel rejim / Temp. Set

Agar siz ba'zi oziq-ovqatlarini saqlash uchun muzlatgich haroratini qo'lda sozlashni istasangiz, haroratni boshqarish tugmasi yordamida haroratni o'rnatishingiz mumkin:

1. Display qulflangan bo'lsa, «E» tugmasini bosib uni qulfdan chiqaring.

2. Agar avtomatik sozlash / Auto Set funksiyasi yoqilgan bo'lsa, «C» tugmasini yoki «F» tugmasini bosib, « f » indikatorı yonadi va qo'lda sozlash funksiyasi faollashadi.

3. Agar dam olish / Holiday funksiyasi yoqilgan bo'lsa, «A» yoki « F » tugmasini bosib, « f » chirog'ı yonadi va Qo'lda sozlash funksiyasi faollashadi.

Sovutgichdagi haroratni sozlash

1. Agar qulflangan bo'lsa, «E» tugmasini bosib displeyni qulfdan chiqaring.

2. Sovutgich haroratini sozlashni tanlash uchun «D» tugmasini bosib. Sovutgichdagi « D » harorat ko'rsatkichi miltilay boshlaydi.

3. Kerakli harorat miltilay boshlaguncha «D» tugmachasini bir necha marta bosib. Har bir tugma bosilganda signal eshitiladi.

Harorat ketma-ket 25°C ga maksimal 9°C dan minimal 1°C gacha pasayadi.

4. Tasdiqlash uchun «D» dan boshqa tugmani bosib yoki avtomatik tasdiqlash uchun 5 soniya kuting. Harorat ko'rsatkichi miltilashni to'xtatadi.

Muzlatgichdagi haroratni sozlash

1. Agar qulflangan bo'lsa, «E» tugmasini bosib displeyni qulfdan chiqaring.

2. Muzlatish kamerasini tanlash uchun «B» tugmasini bosib. Muzlatgichdagi « b » harorat ko'rsatkichi miltilay boshlaydi..

3. Kerakli harorat miltilay boshlaguncha «B» tugmasini bir necha marta bosib. Har bir tugma bosilganda signal eshitiladi.

Harorat ketma-ket 15°C dan -23°C gacha 2°C ga pasayadi. muzlatgichdagi optimal harorat -19°C.

4. Tasdiqlash uchun «B» dan boshqa tugmani bosib yoki avtomatik tasdiqlash uchun 5 soniya kuting. Harorat ko'rsatkichi miltilashni to'xtatadi.

Eslatma:

▲ *Agar boshqa biron bir xususiyat (SuperCool, Holiday yoki Autose) yoqilgan bo'lsa yoki display qulflangan bo'lsa, muzlatgichdagi haroratni sozlash mumkin emas. Tegishli indikator yonib-o'chib turadi va ovozi signal bilan birga keladi.*

▲ *Agar boshqa biron bir funksiya yoqilgan bo'lsa (Super Freeze, Auto Set) yoki display qulflangan bo'lsa, muzlatgichdagi haroratni sozlash mumkin emas. Tegishli indikator yonib-o'chib turadi va ovozi signal bilan birga keladi.*

Oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash bo'yicha tavsiyalar

* Saqlaj zoni: bu oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash joyi bo'lib, ular saqlaj joyda saqlansa, uzaroq saqlanadi. Surt, tuxum, yogurt, meva sharbatlari, qattiq pishloqlar. Salat soslari, soslar va murabballar, sariyog', margarin, kam yog'li ziravorlar, pishirish yog'lari va cho'chqa yog'i bilan ochiq shisha va bankalar.

** Eng sovuq zona (0 °C dan 5 °C gacha): bu erda yangi bo'lishini ta'minlash uchun sovuq bo'lishi kerak bo'lgan ovqatlar saqlanishi kerak:

• Xom ovqatlar har doim paketda bo'lishi kerak.

• Oldindan tayyorlangan sovutilgan ovqatlar. Tayyor ovqatlar, go'shtli Piroglar, yumshoq pishloqlar.

• Oldindan pishirilgan go'sht.

• Tayyor salatlar (shu jumladan qadoqlangan, aralash yashil salatlar, guruch, kartoshka salatı va boshqalar).

• Pishiriglar, masalan, uy qurilishi taomlari va qoldiqlari yoki qaymoqli keklar.

Sabzavot va meva qutisi muzlatgichning eng nam qismidir. Bu erda siz saqlashingiz mumkin: masalan, sabzavotlar, mevalar, yangi salatlar. Bu erda siz yuvilmagan salat, pomidor, turp va boshqalarni saqlashingiz mumkin.

▲ *Sabzavot va meva qutisida saqlanadigan barcha mahsulotlarni qadoqlashni tavsiya etamiz.*

▲ *Xom go'sht, parranda go'shti va baliqni har doim o'rab oling va muzlatgichning pastki qismidagi eng past tochkada saqlang. Bu ularning tomchilab ketishiga yoki boshqa mahsulotlar bilan aloqa qilishiga yo'l qo'ymaydi. Yonuvchan gazlar yoki suyuqliklarni muzlatgichda saqlamang.*

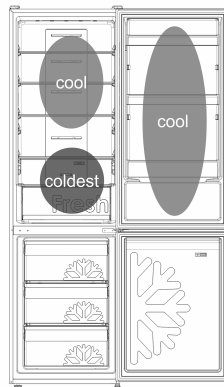
Muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash

Zavod qadoqidagi muzlatilgan oziq-ovqat muzlatilgan oziq-ovqat ishlab chiqaruvchisining saqlash ko'rsatmalariga muvofiq saqlanishi kerak.

Muzlatilgan oziq-ovqat va mahsulotlarning yaxshi saqlanishini ta'minlash uchun quyidagilarni yodda tutish kerak:

1. Mahsulotni sotib olgandan keyin iloji boricha tezroq muzlatgichga qo'ying.

2. Mahsulot qadoqlarida ko'rsatilgan yaroqlilik muddatini buzmag.



* cool – saqlaj zona

** coldest – eng sovuq zona

UZ

XIZMAT KO'RSATISH

Tozalash

△ Anyingan mahsulotlarning noxush hidi paydo bo'lishini oldini olish maqsadida sovutkichni muntazam ravishda tozalab turish kerak. Xavfli maqsadlarida, sovutkichni tozalashdan oldin uni elektr tarmog'idan uzib qo'ying. Sovutkichni iliq suvda ho'llangan yumshoq mato yoki gubka bilan tozalang (yumshoq tozalash vositasini qo'shish mumkin). Sovutkichni iliq suvda ho'llangan yumshoq mato yoki quritib oling. Eshik zichlashtirgichini doimo toza holda tuting.

△ Sovutkichni juda og'ir. Uni tozalash yoki ta'mirlash uchun surayotganda polga zarar yetmasligi choralarini ko'ring. Polga zarar yetmasligi uchun sovutkichni chayqatgan holda surmang.

△ Elektr izolatsiyasiga salbiy ta'sir qilmasligi uchun, uskunaga suv sepmang va quyung.

△ Sovutkichni qattiq cho'tka, simli cho'tka, kir yuvish kukuni, benzin, amilatsat, atseton va shunga o'xshash organik erituvchilar, kislotalar yoki ishqor bilan tozalang. Zarar yetishini oldini olish uchun sovutkichlarni yuvish uchun mo'ljallangan maxsus vosita bilan yoki iliq suv va yumshoq yuvish vositasi bilan tozalang.

△ Sovuq metalli detallarga nam qo'llaringiz bilan tegmang, aks holda teringiz sovuq metalli detallarga muzlab yopishib qolishi mumkin

Muzlatish kamerasini muzdan tushirish

△ Muzlatish kamerasi avtomatik tarzda muzdan tushiriladi. Qo'l yordamida boshqarish talab etilmaydi.

△ Tozalayotganda sovuq shishasi tokchalarni iliq suv bilan yuvmang. Aks holda shisha haroratning keskin o'zgarishi natijasida yoriilishi va tan jarohati yetishiga yoki mulkning yo'qotilishiga olib kelishi mumkin.

Elektr tarmog'i uzilishi bo'yicha choralar

Hattoki yozda ham elektr ta'minoti uzilgandan so'ng sovutkichdagi mahsulotlar bir necha soat davomida saqlab turilishi mumkin. Agar elektr quvvatida uzilish ro'y bersa, uzilish davomiyligi haqida so'rash uchun elektroenergiya kompaniyasiga qo'ng'iroq qiling. Elektr ta'minoti o'chirilganda sovutkichga qo'shimcha mahsulotlarni qo'ymang va imkon qadar sovutkich eshigini kamroq ochishga harakat qiling. Agar elektr ta'minoti o'chirilishi to'g'risida avvaldan xabar berilgan bo'lsa va o'chirish 24 soatdan ortiq davom etadigan bo'lsa, oldindan biroz miqdorda muz tayyorlab oling va uni konteynerga solib, muzlatkichning yuqorigi bo'lmasiga joylashtirib qo'yung.

△ Elektr ta'minoti o'chirilgandan keyin yoki boshqa noxozliklar holatida sovutkichda harorat oshgan sari, mahsulotlarni saqlash muddati va yetishiga yaroqlik muddatni qisqarib boradi.

Barcha mahsulotlarni olib tashlang

Agar sovutkichdan uzoq vaqt davomida foydalanilmaydigan bo'lsa, uni elektr tarmog'idan uzib qo'ying va yuqorida bayon etilgan uslub bilan tozalang. Sovutkichda qolgan mahsulotlardan noxush hid paydo bo'lishini oldini olish maqsadida sovutkich eshigini ochiq qoldiring.

△ Sovutkich belgilangan muddat ishlab berishini ta'minlash uchun, zaruriyat tug'ilmaguncha sovutkichni o'chirmaslik tavsiya etiladi.

Dam olishga chiqish yoki ta'tilga ketishdan oldin

Uzoq davom etadigan ta'tilga ketayotganda elektr ta'minotini uzib qo'ying. Barcha mahsulotlarni chiqarib tashlang va barcha qirov erib ketguncha kuting. Shundan so'ng sovutkichning ichki qismini tozalang va quriting, sovutkichda qolgan mahsulotlardan noxush hid paydo bo'lishini oldini olish maqsadida sovutkich eshigini ochiq qoldiring.

Sovutkichni joydan-joyga ko'chirish

Sovutkichni elektr tarmog'ida uzing. Barcha mahsulotlarni chiqaring. Tokchalarni va meva-sabzavot uchun konteynerni, shuningdek boshqa harkatlanuvchi qismlarni muzlatkich ichiga yopishqoq lenta yordamida mahkamlab o'rnatang. Sovutkich eshigini yoping va uni yopishqoq lenta yordamida mahkamlang. Sovutkash tizimiga zarur yetkazmaslik uchun uni 45 gradusdan ortiq burchakka og'dirmang. Mulka zarar yetishini hamda tan jarohati yetishini oldini olish maqsadida sovutkichni eshigidagi dastasidan tutgan xolda harakatlantirmang.

NOSOZLIKLARNI ANIQLASH VA BARTARAF ETISH

Servis markazga murojaat qilishdan avval nosozliklarni aniqlash va bartaraf qilish jadvali bilan tanishib chiqing. Bu sizning vaqtinigizni qanday bo'lsa, pulingizni ham xuddi shunday tejashga yordam beradi. Jadval umumiy muammolarga ega, bajarilish sifati yoki muzlatgich materialidagi nuqsonlar bilan chaqirilgan muammolardan tashqari.

Muammo	Sabab	Hal etish
Muzlatgichning ishi		
Kompressor ishlamayapti	<ul style="list-style-type: none"> *Sovutkich muzdan tushirish siklida ishlamoqda. *Sovutkich elektr ta'minot tarmog'iga ulanmagan. *Sovutkich O'CHIRILGAN. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Avtomatik tarzda muzdan tushirish rejimidagi sovutkich uchun bu me'yoriy holat. ✓Elektr vilkasi rozetkaga mustahkam ravishda kiritilganligiga ishonch hosil qiling. ✓Sovutkichni qayta yoqish uchun Quvvat tugmasini 3 soniya yoki undan ko'proq bosib ushlab turing.
Sovutkich sovutish jarayonini tez-tez ishgat tushiryapti yoki uzoq vaqt davomida ishlamayapti	<ul style="list-style-type: none"> *Tashqaridagi yoki ichkaridagi harorat o'ta baland. *Sovutkich elektr tarmog'idan uzoq muddatga uzib qo'yilgan. *Eshikcha tez-tez ochilmoqda yoki uzoq vaqt davomida ochiq qoldirilmoqda. *Sovutkich / muzlatkich eshikchasi zich yopilmayapti. *Muzlatkich kamerasi harorat juda past darajaga o'rnatilgan. *Sovutkich/muzlatkich eshikchasining zichlashtirgichi ifloslangan, yedirilib ketgan, yoriilgan yoki mos emas. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Bu holda sovutkichning uzoqroq vaqt ishlashi me'yoriy holat hisoblanadi. ✓Sovutkich to'liq sovushi uchun odatda 8 – 12 soat ketadi. ✓Iliq havo sovutkichga kirib keladi va uni tez-tez ishlashiga majbur qiladi. Eshikchani tez-tez ochmang. ✓Sovutkich tekich yuzada joylashganligiga hamda hych qanday mahsulotlar yoki idishlar eshikchaga tegib turmayotganligiga ishonch hosil qiling. «Ogohlantirishlar» bo'limidagi «Eshikcha/yashikni ochish/yopish» mavzusini ko'ring. ✓Sovutkichda qoniqlari harorat o'rnatilguncha qadar balandroq harorat darajasini o'rnatang. Sovutkich haroratining mo'tadillashishiga 24 soat vaqt ketadi. ✓Eshikcha zichlashtirgichini tozalang yoki almashtiring. Eshik zichlashtirgichidagi germetiklikning yo'qotilishi sovutkichdagi zarur haroratni ushlab turish uchun uning uzoqroq vaqt davomida ishlashiga olib keladi.
Haddan tashqari yuqori harorat		
Muzlatkichdagi harorat juda baland, lekin bu vaqtda sovutkichdagi harorat me'yorda	*Muzlatkichda juda yuqori harorat o'rnatilgan.	✓Muzlatkich haroratini pastroq darajaga o'rnatang. Sovutkich haroratining mo'tadillashishiga 24 soat vaqt ketadi.

NOSOZLIKLARNI ANIQLASH VA BARTARAF ETISH

Haddan tashqari yuqori harorat		
Sovutkich/muzlatkich bo'lmisida haddan tashqari baland harorat	<ul style="list-style-type: none"> *Sovutkich eshikchasi tez-tez ochiladi yoki haddan ortiq uzoq vaqt davomida ochiq holatda qoladi. *Haddan ortiq yuqori harorat o'rnatilgan. *Eshikcha zich yopilmayapti. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Sovutkich eshigi har gal ochilganda uning ichiga issiq havo kiradi. Eshikchani imkon qadar kamroq ochishga harakat qiling. ✓Haroratni qayta sozlang. ✓«Ogohlantirishlar» bo'limidagi «Eshikcha/yashikni ochish/yopish» mavzusini ko'ring.
Sovutkichning tashqi yuzasidagi suv/namlik/qirov		
Sovutkichning tashqi yuzasida yoki ikkita eshikcha orasida namlik yig'ilishi	<ul style="list-style-type: none"> *Nam iqlim. *Sovutkich eshikchasi zich yopilgan. Bu holat sovutkichdagi sovuq havoning hamda tashqaridagi iliq havoning kondensatsiyasiga olib keladi. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Nam iqlim sharoitida bu me'yoriy holat hisoblanadi. Namlik yig'ilishi namgarchilik kamaygan sari yo'qoladi. ✓«Ogohlantirishlar» bo'limidagi «Eshikcha/yashikni ochish/yopish» mavzusini ko'ring.
Sovutkichdagi noxush hidlar		
Sovutkichning ichki tomoni ifloslangan	<ul style="list-style-type: none"> *Sovutkichning ichki yuzasini tozalash lozim. *Sovutkichda kuchli hidga ega bo'lgan mahsulotlar saqlanmoqda. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Sovutkichning ichki yuzasini tozalang. ✓Mahsulotlarni zichroq qilib o'rang.
Agar siz quyidagilarni ehishtsangiz		
Tovushli signal	*Sovutkich bo'lmisi ochiq holatda.	✓Sovutkich eshigini yoping yoki ogohlantiruvchi signalni qo'lda o'chiring.
Me'yordan tashqari tovushlar	<ul style="list-style-type: none"> *Sovutkich notekis yuzada joylashgan. *Sovutkich uning yaqinida joylashgan ayrim obyektlarga tegib turibdi. 	<ul style="list-style-type: none"> ✓Sovutkichning joylashish darajasini sozlash uchun oyoqchalardan foydalaning. ✓Uning yaqinidagi obyektlarni olib tashlang.
Suv oqishiga o'xshash yengil shovqin	*Bu muzlatgich tizimining ovozi.	✓Me'yorda.
Korpusing qizishi	*Kondensatga qarshi tizim ishlamoqda.	✓Bu tizim kondensat hosil bo'lishini oldini oladi va bu me'yordagi holat hisoblanadi.

TEXNIK XARAKTERISTIKALAR

Rusumi	CCRN6200*D
Umumiy hajmi, l	370
Sovutish/muzlatish kamerasing foydali hajmi, l	264/106
Tez buziluvchi mahsulotlar bo'lmisining foydali hajmi	-
Muzlatish kamerasing xarakteristikasi	*/**
Muzlatish kamerasing bir sutkalik ishlab chiqarish quvvati, kg	12
Elektr iste'moli toifasi	A
Bir yil davomidagi elektr iste'moli, kVt/soat	395

Rusumi	CCRN6200*D
**To'g'ri ishlangan ovoz darajasi, dBa	40
Iqlimiy toifasi	ST
Erishish tizimining nominal quvvati, Vt	200
Boshqaruv	автоматическое
Sovutuvchi agent turi	R600a
Gabarit o'lchamlari (KengligixB alandligi×Chuqurligi), mm	595×2000×650
Og'irligi, kg	70
O'ramdagi gabarit o'lchamlari (Kengligi×Balandligi×Chuqurligi), mm	650×2080×703
O'ramdagi og'irligi, kg	76

*= muzlatgich jamlanmasiga bog'liq holda (rangli)

** = tovush bosimi bilan shovqin manbalarining tovush kuchi va tovush energiyasini aniqlash – GOST R ISO 3744-2013

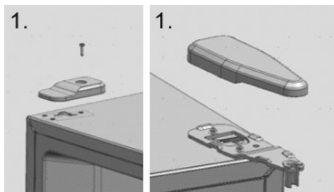
Sovutgich ishlab chiqarish oy va yil sovutish kamerasing ichidagi axborot plitsasiga qarang.

KAFOLATLI VA KAFOLATDAN KEYINGI SERVIS XIZMAT KO'RSATISH

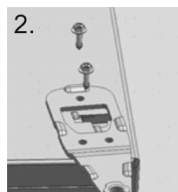
Servis xizmati ko'rsatilishi yoki qo'shimcha ashyolarni xarid qilish bo'yicha barcha masalalar yuzasidan ushbu mahsulotni sizga sotgan tashkilotga yoki «Candy»ning avtorizatsiyalangan servis markazlaridan biriga murojaat qilishingizni so'raymiz. Mahsulotdan foydalanishdan oldi foydalanish bo'yicha yo'riq. Mahsulotdan foydalanishdan oldi foydalanish bo'yicha yo'riqoma bilan yaxshilab tanishib chiqishingizni so'raymiz. Kafolat muddati tugagandan so'ng iste'molchining talablarini qanoatlantirish amaldagi qonunchilikka binoan amalga oshiriladi. Sizga shuni ma'lum qilamizki, bizing mahsulotlarimiz «Iste'molchilarning huquqlarini himoya qilish to'g'risidagi» Qonunga binoan O'zbekiston xavfsizlik talablariga muvofiqlik yuzasidan sertifikatlangan.

Bizing uskunalarimizning sertifikatlanishi, sertifikat raqami va uning amal qilish muddati to'g'risidagi ma'lumotlarni Siz Mijozlarni qo'llab-quvvatlash xizmatidan ham olishingiz mumkin (Maxsus xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling. «Kafolat taloniga qarang»). Maishiy texnika vakolatli xizmat ko'rsatish markazlari tomonidan xizmat ko'rsatiladi. Xizmat ko'rsatish markazlari to'xatini taloniga: <http://haieronline.ru> web-saytida «qo'llab-quvvatlash» bo'limida topish yoki 00-800-2000-17-06 ishonch telefoniga qo'ng'iroq qilish orqali aniqlashtirish mumkin (qo'ng'iroqlar mintaqalardan bepul).

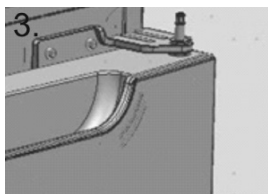
ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ДВЕРЕЙ / ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ЕСИК / ESHIKLARNI BOSHQA JOYGA OSISH



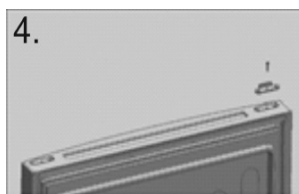
- 1) Слева имеется винт, снимите левую и правую крышки петли.
1) Сол жақта бұранда бар, сол және оң жақ топсаның қақпақтарын алыңыз.
1) Chapda vint bor, chap va o'ng menteşe qopqoqlarini echib oling.



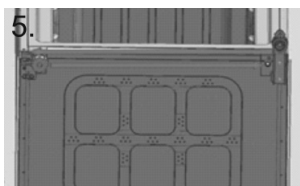
- 2) С помощью отвертки открутите крепежный винт верхней правой петли и снимите шарнир.
2) Бураушты пайдаланып, жоғарғы оң жақ топсаның бекіту бұрандасын бұрап шығарыңыз.
2) Tornavidadan foydalanib, yuqori o'ng menteşenin mahkamlash vintini oching va menteşeni oling.



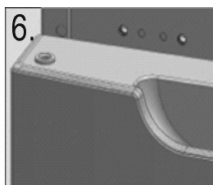
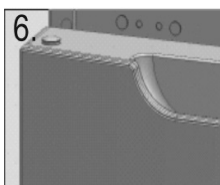
- 3) Снимите дверь холодильника и открутите центральный петлевой винт.
3) Тоңазытқыштың есігін алыңыз да, орталық топсалы бұранданы бұрап алыңыз.
3) Sovutgich eshigini echib oling va markazdagi menteşe vintini burab qo'ying.



- 4) Снимите корпус морозильной двери и отрегулируйте левое и правое положения фиксаторов открытия морозильной и холодильной двери.
4) Мұздатқыштың есігі корпусын шешіп алыңыз да, мұздатқыштың және тоңазытқыштың есіктерін ашатын ысырмалардың сол және оң жақтарын реттеңіз.
4) Sovutgich eshigi korpusini echib oling va muzlatgich va muzlatgich eshiklarini ochish uchun quillarning chap va o'ng holatini o'rnatang.



- 5) Поменяйте местами нижнюю правую петлю и левую ножку холодильника.
5) Төменгі оң топсаны және тоңазытқыштың сол аяғын ауыстырыңыз.
5) Sovutgichning pastki o'ng mentli va chap oyog'ini almashtiring.



- 6) Выньте заглушку отверстия (1 шт.), заглушку отверстия средней панели (2 шт.) и крышку винта центральной балки (1 шт.) с левой стороны морозильной двери и установите на правую сторону, а также установите корпус морозильной двери.
6) Тесік ашасын (1 дана), ортаңғы панельдегі тесікшенің ашасын (2 дана) және орталық сәулелік бұранданың қақпағын (1 дана) мұздатқыш есігінің сол жағында және оң жағына орнатыңыз, сонымен қатар есіктің корпусын орнатыңыз.
6) Sovutgich eshigining chap tomonida teshik vilkasini (1 dona), o'rta paneldagi teshik vilkasini (2 dona) va markaziy nurli vintni qopqog'ini (1 dona) echib oling va o'ng tomoniga o'rnatang, shuningdek muzlatgich eshigi korpusini o'rnatang.

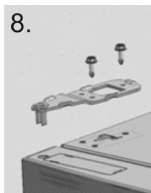
ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ДВЕРЕЙ / ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ЕСІК / ESHIKLARNI BOSHQA JOYGA OSISH



7) Снимите вал средней петли, поверните среднюю петлю на 180 градусов, закрутите вал, затем установите морозильную дверь и установите среднюю петлю влево (вертикальное направление вала петли после замены двери такое же, как и раньше).

7) Ортаңғы топсаның білігін алыңыз, ортаңғы топсаны 180 градусқа бұраңыз, білікті бұраңыз, содан кейін мұздатқыштың есігін орнатыңыз және ортаңғы топсаны солға орнатыңыз (есікті ауыстырғаннан кейін топсаның білігінің тік бағыты бұрынғыдай болады).

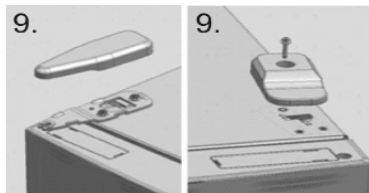
7) O'rtа menteşe milini echib oling, o'rtа menteşeyi 180 daraja aylantiring, milni bükünüz, keyin muzlatish kamerasing eshigini o'rnating va o'rtа menteşani chapga qo'ying (eshikni almashtirganingizdan keyin menteşe vertikal yo'nalishi oldingisiga o'xshaydi).



8) Установите холодильную дверь, затем закрепите верхнюю петлю в верхнем левом углу шкафа.

8) Тоңазытқыштың есігін орнатыңыз, содан кейін шафтың жоғарғы сол жақ бұрышындағы жоғарғы топсаны бекітіңіз.

8) Sovutgich eshigini joylashtiring, so'ng yuqori menteşeyi idishni yuqori chap burchagiga mahkamlang.



9) Установите левую и правую крышку петли.

9) Топсаның сол және оң жақтарын орнатыңыз.

9) Chap va o'ng menteşe qopqoqlarini joylashtiring.

SANDY

8-800-250-65-74 — для потребителей из России
8-820-0071-65-74 — для потребителей из
Беларуси
8-800-070-03-29 — Қазақстаннан келген
тұтынушылар үшін
00-800-2000-17-06 — O'zbekiston iste'molchilari
uchun telefoni
+998-71-207-10-01 — Xizmat ko'rsatish markazi
(Toshkent)

Изготовитель:

ООО «ХАЙЕР ИНДАСТРИ РУС»
423872, Россия, Республика Татарстан,
г. Набережные Челны, ул. Корпорация Хайер, зд. 130
Уполномоченная организация:

ООО «ХАР», 121099, город Москва, Новинский
бульвар, дом 8, этаж 16, офис 1601. Тел.:
8-800-250-43-05,
адрес эл. почты: info@haierrussia.ru

Уполномоченная организация в Республике
Казахстан:

ТОО «Хайер Мидл Эйжа», 050000, город Алматы,
Медеуский район, Проспект Достык, дом 210.
Тел.: 8-800-070-01-29,
адрес эл. почты: support-kz@haieronline.kz

Өндіруші:

«ХАЙЕР ИНДАСТРИ РУС» ЖШҚ
423872, Ресей, Татарстан Республикасы,
Набережные Челны, Хайер корпорациясы, 130 ғим.
Қазақстан Республикасындағы уәкілетті ұйым/
импорттаушы:

«Хайер Мидл Эйжа» ЖШС, 050000, Алматы қаласы,
Медеу ауданы, Достық даңғылы, 210 ғимарат.
Тел.: 8-800-070-01-29,
эл.поштаның мекенжайы:support-kz@haieronline.kz

Ishlab chiqaruvchi:

“Haier Industry RUS” MChJ, 423872, Rossiya, Tatariston
Respublikasi, Naberejnye Chelni, st. Haier Corporation,
ko'ch. 130

Сделано в России

Ресейде жасалған
Rossiyada ishlab chiqarilgan

0060538618

V1

Продукция соответствует
техническим регламентам
Евразийского экономического
(Таможенного) Союза:



Сертификат соответствия № ЕАЭС RU
С-RU.АЯ46.В.24758/22 от 12.04.2022
действует до 11.04.2027.

Декларация о соответствии №
ЕАЭС N RU Д-RU.РА01.В.63664/22 от
15.02.2022 действует до 14.02.2027.

- ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»
- ТР ТС 020/2011 «Электromагнитная совместимость технических средств»
- ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»

Система менеджмента качества завода-изготовителя сертифицирована согласно требованиям ISO 9001:2015

Сертификат соответствия:
Рег. номер 41110101 QM15
от с 28.12.2023
действует до 27.12.2026

